

agua de colonia  
**Carla Lorena**  
aroma de  
frescura:  
limón

# PRESENCIA

DEPOSITO LEGAL: L.P. 023 - 1969

AÑO XVIII - No. 4.479 - LA PAZ, BOLIVIA, JUEVES 5 DE NOVIEMBRE DE 1970 - 28 PAGINAS - \$b. 1.00

agua de colonia  
**Carla Lorena**  
aroma de frescura:  
limón  
tres tamaños



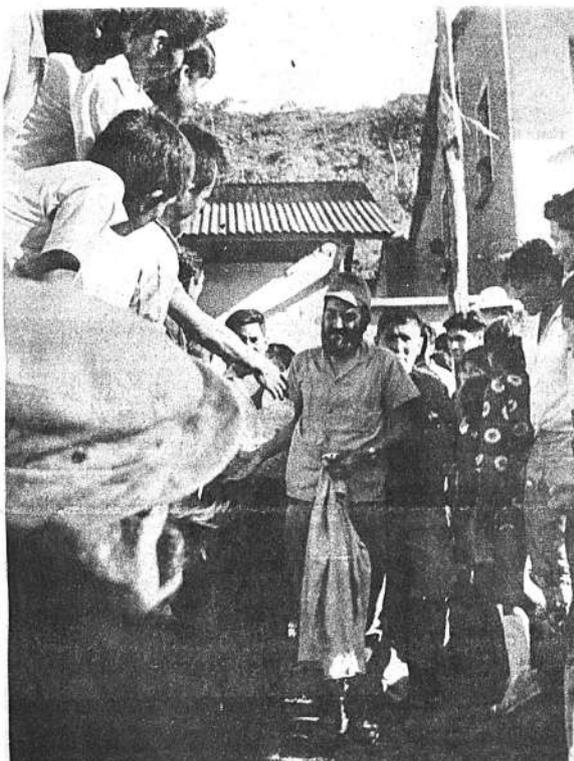
DE IZQUIERDA A DERECHA: "Omar", Jorge Gustavo Ruiz Paz; "Jesus", Juan Edison Zegada; "Santiago", Cancio Plaza Artola; "Castor", Guillermo Véliz González; "Rogelio", Calixto Pacheco González y "Alberto", José Miguel Arturo Celis González. Los tres primeros son bolivianos y los tres últimos chilenos.

## Nómina de guerrilleros exiliados

Estos los guerrilleros que serán exiliados hoy a Chile: José Miguel Arturo Celis González, "Alberto", Calixto Pacheco González, "Rogelio", Guillermo Véliz González, "Castor", Jorge Gustavo Ruiz Paz, "Omar", Juan Edison Zegada, "Jesus", Cancio Plaza Artola, "Santiago", junto con los nombrados saldrán exiliados Oswaldo "Chato" Peredo y Mario Suarez, que desde el 12 del pasado mes están en poder del Ejército, de acuerdo a la declaración del Canciller de la República en sentido de que la concesión de salvoconductos fue también dispuesta para ambos.

# Sobrevivientes de guerrilla fueron traídos ayer a La Paz

Junto con "Chato" Peredo serán exiliados hoy a Chile



Seis sobrevivientes de la guerrilla del nordeste salieron hoy exiliados. Un avión de la Fuerza Aérea está listo desde ayer por la tarde para llevarlos a Chile, el país que ellos mismos escogieron y donde esperan ser acogidos por el gobierno de Salvador Allende.

Los seis guerrilleros son: José Miguel Arturo Celis González, estudiante chileno (Alberto); Calixto Pacheco González, minero del norte de Chile (Rogelio); Guillermo Véliz González, obrero chileno (Castor); y los bolivianos "Omar" Jorge Gustavo Ruiz Paz, tarifeño, ingeniero geólogo y jefe de operaciones de la guerrilla; "Jesus", Juan Edison Zegada y "Santiago", Cancio Plaza Artola.

En la lista de quienes saldrán al exilio no figuran tres hombres que "Chato" Peredo había señalado como sobrevivientes dentro de su grupo de seis que quedó en la selva. Ellos son "Cristian" (Chileno), Julio Alfredo de la Cruz Olivares Ramón; "Mamerto" (Carlos Suárez Coimbra, de la FUL de Trinidad) y Néstor Paz.

La llegada de los seis guerrilleros estuvo precedida por anuncios oficiales en sentido de que los rescatados eran 17. Apparently hubo error en las comunicaciones y se dio un número equivocado. Ya ayer al mediodía se conocía la lista de los sobrevivientes rescatados y se decidió que en cualquier momento un avión de la Fuerza Aérea habría viajado hasta Tipuani para recogerlos.

El redactor ocultó su cámara fotográfica cubriéndola con su abrigo. De inmediato habló con uno de los vecinos. "Soy periodista", dijo mostrando su carnet de PRESENCIA. "Quiero hablar con dirigentes de la Cooperativa". Otros vecinos se le aproximaron y le dijeron que hacía "mucho tiempo" que esperaban la llegada de un periodista a esa zona, puesta en cuarentena para la prensa desde poco después de la primera acción guerrillera en Teoponte.

Fueron hasta la casa Parroquial severamente custodiada por alrededor de 100 civiles miembros de la Cooperativa Aurifera de Tipuani. Salleros dirigentes de la Cooperativa junto con el delegado de los radicalistas dentro de la comisión pacificadora, José Baldiña.

Estos interrogaron al periodista sobre su presencia obedeciendo a estar integrado la comisión de rescate de los guerrilleros. Baldiña respondió que cumplía una misión estrictamente periodística.



EL SACERDOTE jesuita Jaime Zalles fue el único miembro de la comisión que ingresó a la espesura del monte, recorriendo a pie varios kilómetros, para tomar contacto con los guerrilleros y plantearles la propuesta de mediación. A su esfuerzo se debe que seis de los miembros del ELN puedan partir hoy hacia el exilio.

Los oficiales no ejercían un estricto control sobre quienes bajaban del avión.

El sacerdote jesuita Jaime Zalles fue el único miembro de la comisión que ingresó a la espesura del monte, recorriendo a pie varios kilómetros, para tomar contacto con los guerrilleros y plantearles la propuesta de mediación. A su esfuerzo se debe que seis de los miembros del ELN puedan partir hoy hacia el exilio.

Un incidente más grave se produjo pocos minutos después con un oficial del CIOCS. Era la primera vez que los miembros de la tropa antiguerrillera se encontraban con un periodista cumpliendo funciones informativas en aquellas regiones. Tal vez los pareciera el hecho, a toda costa, trataban de impedir su labor. El oficial ordenó que el periodista fuera conducido hasta la sede de la Policía. Pero otra vez intervinieron los cooperativistas, esta vez con mayor energía. Impidiendo la censura que pretendían hacer los oficiales sobre la información que buscaba el periodista.

### VIAJE A LA PAZ

Los sobrevivientes estuvieron todo el tiempo, desde las 10.30 de la mañana, hora en que recién llegaron a Tipuani, hasta la tarde hacia La Paz, a las tres de la tarde aproximadamente, en la casa Parroquial. Allí nadie podía ingresar, salvo los dirigentes de la Cooperativa Aurifera. Según informaron un oficial del CIOCS intentó ingresar al local para tomar la nómina de los guerrilleros. Pero su propósito fue impedido por los cooperativistas que con silbidos y gritos frustraron su iniciativa.

A la hora fijada para la par-

tida, cooperativistas y pobladores formaron un cordón humano de protección a los guerrilleros. Unas trescientas personas los acompañaron hasta el avión, en el que embarcaron. Hubo éxtasis estrechos de manos y abrazos, hasta que la portezuela se cerró. En el avión, los guerrilleros todavía mostraban el cansancio de las jornadas que habían vivido en la selva. Todos estaban pálidos y ninguno se mostraba dispuesto a una conversación.

Solo en El Alto, los oficiales pudieron conseguir los nombres de guerra de los insurgentes. Ninguno de ellos revistió su identificación. Esa identificación la cumplió posteriormente la Cancillería.

Hubo dos vuelos. En cada uno fueron transportados tres guerrilleros de la Cooperativa minera Aurifera de Tipuani y miembros de la Comisión. La misma protección de los pobladores, el mismo paso cansado de los combatientes, se repitió cuando los últimos tres abordaron la nave de TAM.

El avión, en cada uno de sus vuelos, llegó directamente hasta el hangar de la Fuerza Aérea, el hangar de los insurrectos.

### "PRESENCIA" EN TIPUANI

El periodista Roy Bazán Mendoza, de la redacción de PRESENCIA, logró ingresar al avión que partió hacia Tipuani para traer a los seis guerrilleros a La Paz. Erán las 12.30 y al cabo de media hora el avión aterrizaba en esa localidad aurifera. En la pista se encontraban muchos vecinos y entre éstos algunos oficiales del Centro de Instrucción de Operaciones en la Selva (CIOCS).

### INTERFERENCIAS

El envío de PRESENCIA empezó, posteriormente, a tomar algunas fotografías de la imagen que

# El rescate de los guerrilleros

-Por Roy Bazán M.

El siete de octubre, mientras empezaba a asentarse el gobierno que había destituido al trumvirato Sattori - Albarracín - Guachalla, algunos mineros del nordeste tomaron una decisión: rescatar a los guerrilleros sobrevivientes, a

pesar de lo que ello significaba, al contrariar disposiciones de las Fuerzas Armadas. Pero, aparentemente, el triunfo del general Torres había logrado alentar esperanzas para el rescate y aún para el propio Oswaldo "Chato" Peredo, que ya se encontraba en Tipuani.

"La labor que emprendimos declaró un miembro de la cooperativa - fue neta y absolutamente de carácter humanitario". Similar criterio expresaron otros dirigentes y muchos miembros de base. "No podíamos permitir que jóvenes idealistas quedaran abandonados en la selva y que murieran sin que nadie los atendiera", añadió.

Con este criterio, un grupo se internó en la selva tratando de ubicar el lugar donde se encontraban los sobrevivientes, mientras otro se dirigía a Teoponte para pedir que las Fuerzas Armadas se repliegaran a fin de permitir la labor de rescate. Pero la solicitud fue desoída. Las autoridades militares fueron terminantes en su negativa.

Sin embargo, el grupo de rescate prosiguió, con su tarea. Logró entrar en contacto con algu-

unos sobrevivientes, conversó con ellos. Además, llegó a una conclusión: dejar a los guerrilleros en la selva habría significado, de todos modos, su muerte, ya sea en choque con el Ejército o a consecuencia del estado precario en que se encontraban. Esto mismo lo dijeron el 26 de octubre en una carta pública dirigida al gobierno exigiendo que se formara una comisión de rescate.

Por entonces, los guerrilleros estaban en las proximidades de un lugar denominado Cotapampa.

### LLEGA LA COMISION

En estas circunstancias, llegó la comisión pacificadora presidida por el sacerdote jesuita Jaime Zalles, guiados por cooperativistas, se dirigieron hacia ese lugar. Habían avanzado algunos kilómetros cuando se dieron cuenta de que eran seguidos por helicópteros del Ejército. Además, en el trayecto se encontraron con algunos soldados. Todo esto, contradecía, los términos bajo los cuales la comisión había aceptado acudir al rescate de los guerrilleros y representaba una interfe-

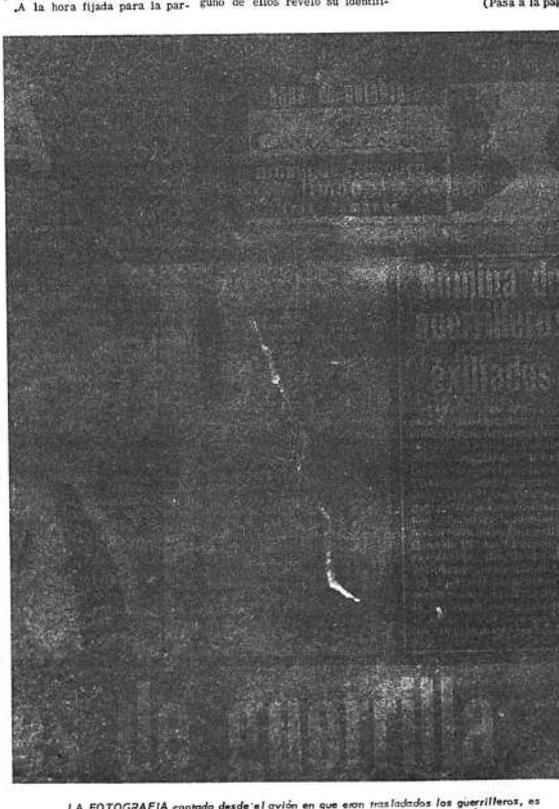
### CAMBIO DE RUTA

Pero al llegar a Cotapampa, la misión conoció una noticia que prolongaba su labor: los guerrilleros, temerosos de ser sorprendidos en alguna emboscada del Ejército y no conociendo todavía los propósitos concretos de la comisión, se habían alejado del lugar y buscaban refugio en la región denominada China. Fue una travesía prolongada, entre quebradas y riachuelos, que duró días. Según los pobladores de Cotapampa, los guerrilleros salieron de allí sin alimentos y todos en-

EL PUEBLO DE TIPUANI, cuyos mineros hicieron posible el rescate con vida de los guerrilleros sobrevivientes del grupo de "Chato" Peredo, despídese a quienes había acogido, después de rescatarlos de la montaña. Arriba, "Omar", (Gustavo Ruiz Paz) es despedido cuando se dirige hacia el avión militar en que fue trasladado a esta ciudad. Abajo, la población concentrada en la pista de Tipuani para presenciar la partida de los seis guerrilleros que parten rumbo a Chile.



LOS SEIS GUERRILLEROS rescatados fueron trasladados a la casa parroquial de Tipuani - el edificio bajo - en la que recibieron las primeras atenciones médicas. Ahí fue colocada una guardia de pobladores, en espera de que la comisión pudiera trasladarlos a La Paz. Los mineros de la localidad aurifera jugaron papel preponderante en toda la operación.



LA FOTOGRAFIA captada desde el avión en que eran trasladados los guerrilleros, es elocuente. La espesura del monte, en muchos lugares casi virgen, hizo prácticamente imposible la lucha guerrillera. Los combatientes presuraron el trabajo, primero, contra la naturaleza.

(Pasa a la página 6)





# Allende confirmó que Chile establecerá relaciones con las naciones comunistas

SANTIAGO, 4 (AP).— El presidente Salvador Allende confirmó hoy que Chile establecerá relaciones diplomáticas con países comunistas, tales como Cuba, Vietnam del Norte, Alemania Oriental y Corea del Norte. Pero señaló que no se han fijado fechas y que corresponde a él dar tales pasos. "Cada quien depende de mí - del pueblo de Chile", dijo Allende durante su primera conferencia de prensa como presidente. "Pero se establecerán las relaciones".

Allende, marxista socialista, habló a más de 120 periodistas chilenos y extranjeros en La Moneda, el palacio presidencial. El presidente Allende prestó juramento ayer al asumir su período de gobierno de seis años.

"Espero que ustedes hayan visto como es cuando el pueblo mismo toma el poder", dijo Allende, dirigiéndose a la prensa. "Confiamos en que este aniversario traiga mayor progreso y bienestar para el pueblo soviético".

Un periodista de Nueva York preguntó si Allende desea que permanezca en Chile el embajador estadounidense Edward Korry, que ha sido blanco de frecuentes críticas por la prensa de izquierda. "No debería de responder a eso", dijo Allende. "Pero lo haré. Este es un problema del gobierno de Estados Unidos, no de Chile".

En respuesta a otra pregunta de un periodista norteamericano Allende rechazó decir qué mensaje le fue enviado por Nixon con el secretario auxiliar de estado Charles Meyer. Allende dijo que tal información debía provenir de Meyer, mientras este había dicho que correspondía al presidente comentar sobre ello.

Allende dijo que no podía especificar fechas para sus planes de reformas económicas sociales en Chile. Añadió que las reformas en cuestiones como la vivienda y la agricultura "no pueden ser realizadas en 24 horas, 15 días o tres meses".

revolución de octubre, que llevó a los bolcheviques al poder en Rusia. "La gran revolución de octubre tiene implicaciones históricas", dijo el presidente. "Confiamos en que este aniversario traiga mayor progreso y bienestar para el pueblo soviético".

Un periodista de Nueva York preguntó si Allende desea que permanezca en Chile el embajador estadounidense Edward Korry, que ha sido blanco de frecuentes críticas por la prensa de izquierda. "No debería de responder a eso", dijo Allende. "Pero lo haré. Este es un problema del gobierno de Estados Unidos, no de Chile".

En respuesta a otra pregunta de un periodista norteamericano Allende rechazó decir qué mensaje le fue enviado por Nixon con el secretario auxiliar de estado Charles Meyer. Allende dijo que tal información debía provenir de Meyer, mientras este había dicho que correspondía al presidente comentar sobre ello.

Allende dijo que no podía especificar fechas para sus planes de reformas económicas sociales en Chile. Añadió que las reformas en cuestiones como la vivienda y la agricultura "no pueden ser realizadas en 24 horas, 15 días o tres meses".



VICTIMAS DEL INCENDIO, St. Laurent du Pont, (AP).— Un grupo de familiares entre los estudios de sus hijos durante la ceremonia fúnebre ayer en la mañana aovi de las 144 víctimas del incendio en la sala de baile la noche del sábado. (RADIOFOTO) exclusividad para PRESENCIA, BOLIVIA

# Volvieron a acrecentarse las quiebras en Argentina

Buenos Aires (INTER PRESS SERVICE).— El monto de los pasivos de las empresas en quiebra o en situación de convocatoria de acreedores alcanzó a cerca de 60,81 millones de pesos (1 óctar; 4 pesos) durante el mes de octubre último, según la estadística que recopila "El Cronista Comercial". El análisis de los rubros más afectados y de las regiones donde se concentran las quiebras ofrece una imagen de las dificultades económicas y financieras que afectan a las empresas, pero sirve también para dar una tónica del estado de los negocios en el país. Las quiebras se desarrollan en forma vertiginosa a principios del año, en los meses en que generalmente el volumen de los pasivos es bajo y ello significa un toque de atención en el sentido de que las dificultades por las que estaban pasando las empresas eran realmente serias. Sin embargo, en abril los pasivos disminuyeron ubicándose en un nivel más aceptable en comparación con la evolución de las quiebras en los meses anteriores. Esa situación se prolongó hasta julio, dando la impresión de que el peligro había disminuido, aunque no se habían producido cambios de importancia en las condiciones generales de evolución de los negocios, tales como el volumen de los créditos o el aumento de las ventas dirigidas a los consumidores. En agosto el volumen de los pasivos volvió a elevarse para disminuir aceleradamente en septiembre, pero ahora las cifras de octubre revelan que el problema persiste, aunque es

## NOTICIAS CURIOSAS

LONDRES, 4 (AP).— La mejor manera de obtener una cita con uno de los apuestos guardias del Palacio de Buckingham, es dejar una nota con su número telefónico dentro de una de sus botellas.

Es así como se consigue cita con un guardia, la última moda en romance instantáneo.

Las jóvenes - particularmente las extranjeras - han sido vistas recientemente poniéndose en las botas de los guardias o en las monturas de sus cabalgaduras, durante los desfiles cerca de las oficinas del gobierno de Whitehall.

"Tengo varias tardes libres" escribió una chica en la noche "y he oído que esta es la mejor forma de hacer una cita. Por favor llámame".

Este soldado en particular en casaca pero le pasó la nota a un compañero quien logró una cita bajo el famoso reloj Big Ben.

## TRANSPLANTE EN LA QUIACA

FABRICANTES UNIDOS INAUGURARON "EL REVOLTIJO"

SUPERMERCADO MAYORISTA DEL CALZADO UN MUNDO DE ZAPATOS A PRECIOS INCREDIBLEMENTE BAJOS DE LA FABRICA A UD.

EL REVOLTIJO Belgrano 47 - La Quiaca - Rep. Argentina

DEUDORES MOROSOS Alfredo López Aróz René Dávila Morales La Protectora Tito Landa PUBLICIDAD & MERCADEO La Paz, septiembre de 1970 EDITORA PRESENCIA LTDA.

# Brasil extendió su apoyo a candidato venezolano para presidencia del BID

WASHINGTON 4 (AP).— El Brasil extendió hoy oficialmente su apoyo al ex secretario venezolano de planificación Héctor Hurtado entre las candidaturas de los cuatro mayores accionistas latinoamericanos en favor de Hurtado tornándolo en la más susceptible de lograr el respaldo norteamericano.

Los Estados Unidos han dicho que apoyarán al candidato que cuente con el mayor respaldo de América Latina.

La Argentina lanzó la semana pasada la candidatura del ex presidente de su Banco Central Egidio Janelta y antes México había

postulado a su ex secretario de finanzas Antonio Ortíz Mena.

Esos cuatro países retienen el 67,5 por ciento de los votos latinoamericanos.

Funcionarios brasileños y venezolanos anunciaron simultáneamente la fusión de los 44.062 votos que controlan. La Argentina tiene para Janelta sus 28.650 votos y México 18.465 para Ortíz Mena.

Aún cuando hay constantes especulaciones sobre apoyo a otros candidatos la declaración conjunta brasileño-venezolana es la primera oficial que se tiene aquí en el proceso que se inició el mes pasado al renunciar a la presidencia Felipe Herrera, de Chile.

Se ha dicho que el Perú y Costa Rica han comprometido los 5.235 votos que controlan juntamente en favor de Ortíz Mena que pudiera disponer así de 23.700 votos pero no hay confirmación oficial de ello.

De la misma manera se ha dicho que Ecuador, Colombia, Trinidad y la Dominicana han indicado su disposición de dar a Hurtado los 12.568 votos que controlan elevando su mayoría a 53.630 votos, pero tampoco ha habido confirmación oficial de ello.

La única otra candidatura oficial en pie es la del ex presidente del Banco Central del Uruguay, Enrique Iglesias, cuyo país controla sólo 3.192 votos. Como en los casos anteriores se le ha asignado los 3.703 que disponen conjuntamente Bolivia y Paraguay sin que ello tenga confirmación oficial.

Los centro americanos han retenido el estanco oficial a cualquier candidatura, teniendo indicaciones de que se inclinarán de primera instancia por el ex canciller guatemalteco Alberto Fuentes Mohr como una posición tónica para negociar su apoyo.

# PERMANENTE

A nuestro ex-Agente en Chocaya-Animas

OSCAR HIGUERAS CHECA

le insinuamos cancelar sus cuentas pendientes con EDITORA PRESENCIA LIMITADA. La Paz, 31 de Julio de 1970.. LA GERENCIA.

# mágico polvo limpiador

Azulejos ■ Vajilla Loza ■ Mosaicos

**· poderoso detergente**

sólo 6.50 sb. en ferreterías y almacenes

# Contraloría General de la República

## EDICTO

El Subcontralor General de la República, por el presente edicto cita, llama y emplaza a los deudores que se mencionan continuación, para que en el término de diez días, por sí o mediante apoderado concurran a esta Contraloría General a responder dentro de los juicios coactivos que los sigue la Corporación Minera de Bolivia, bajo cominatorias de contumacia y de proseguirse los juicios en rebeldía:

Nombre	Suma adeudada	Resolución No	Nota Cargo	Fecha
Raúl Mendoza Troche	\$b 5.543,01	5/742/66	8/251/66	28/XII/66
Pedro Montaño Jaldín	" 1.886,24	5/708/66	8/244/66	13/XII/66
Carlos Ugarte Mirabal	" 8.041,40	5/760/70	8/124/70	9/IX/70

AUTO DE SOLVENDO DE FECHA

Luis Sanjines Uriarte	" 2.857,38	9 de junio de 1967
Armando Suárez Ramos	" 3.479,75	9 de junio de 1967
Teófilo Chávez Parrado	" 11.469,49	9 de junio de 1967
Mario Robles Terrazas	" 5.017,80	14 de junio de 1967
Taeguo Nakamura	" 4.463,45	5 de junio de 1967
Manuél Flores Salgueiro	" 3.652,02	14 de junio de 1967
Julio Montaño Jaldín	" 5.780,12	7 de junio de 1967
Raúl Guarachi Clavijo	" 10.372,59	6 de junio de 1967

"Representación.— Señor Subcontralor General de la República.— Representa— No se pudo dar cumplimiento a las diligencias de notificación con las Notas de Cargo y Autos de Solvendo que antecedan, por desconocerse el domicilio de los deudores en esta ciudad.— Es cuanto represento para fines consiguientes.— La Paz, 16 de junio de 1967.— Fdo. Diligenciero".

"Decreto.— La Paz, 16 de junio de 1967.— En mérito a la representación que antecede y en cumplimiento a lo dispuesto por el art. 141 del Procedimiento Civil, —prácticase notificación mediante edictos.— Fdo. Cnl. Natalio de la Zerde G. Subcontralor General".

La Paz, 28 de octubre de 1970

SUBCONTRALOR GENERAL

# Ex-alumno Colegio Alemán

El Centro de ex-Alumnos del Colegio Alemán "Mariscal Braun", te invita a la fiesta de camaradería que se llevará a cabo en los salones del "Club Alemán", calle Reyes Ortiz, el día 7 de noviembre.

# LIQUIDAMOS!!!

**HANIMEX**

SALDOS - Varios modelos 20% descuento!

"CARSA TUDOR"

Avenida Camacho 1399 Casilla 106

# Aviso de "COPAVI"

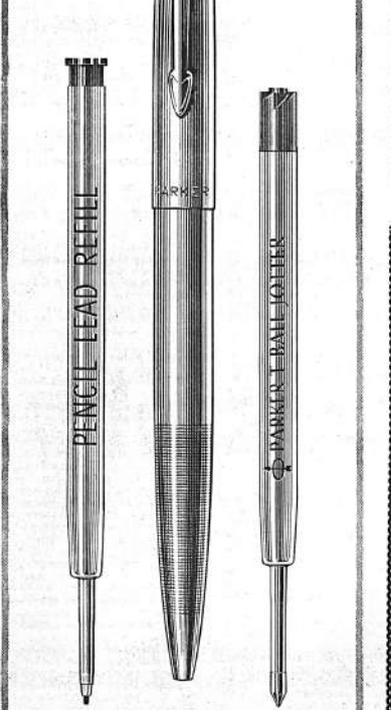
Se pone en conocimiento de los señores socios de la Cooperativa Militar de Ahor y Crédito que al 31 de diciembre de 1969 hayan completado sus aportes (J.J. y G. \$b. 1.200.— y SOFS. y CC. \$b. 600.—) pueden pasar por las oficinas a partir del 9 de noviembre próximo, para recabar sus certificados de aportación. A los que se encuentran en las Guarniciones del Interior, se les entregará a partir de enero de 1970 en sus respectivas.

LA GERENCIA GENERAL

La Paz ; 30 de octubre de 1970

Parker presenta el bolígrafo que puede ser lapicero

Parker presenta el lapicero que puede ser bolígrafo



Ponga este nuevo y maravilloso cartucho en el bolígrafo, y lo convierte en lapicero. Escribirá hasta por un año antes de cambiarse. Usted nunca toca las minas. El cartucho las suministra automáticamente, con limpieza y suavidad, según las vaya necesitando.

Ponga este repuesto en el lapicero y lo convierte en bolígrafo. Escribirá hasta cinco veces más que los bolígrafos ordinarios. Este modelo es de acero inoxidable. Hay otros que hacen juego con las plumas Parker.

LIBRERIA "LA JUVENTUD"

LA PAZ Comercio 950 Tel. 41939

COCHABAMBA Plaza 14 de Septiembre Tels. 4486 - 2780

SANTA CRUZ Ayacucho 214 Tel. 27130

# LIQUIDAMOS!!!

OPOTONICO

PILOTA'S FARMACIA

# Aumenta sus defensas orgánicas

vimin inti

Cada sobre contiene 1g. de Vimininti

# Algo especial a esta hora

LIPTON TEA

TE LIPTON

# Trabajadores de Santa Fe decretaron pie de huelga

ORURO, 4 (PRESENCIA).- Los trabajadores mineros de la Empresa Santa Fe entraron en pie de huelga a partir de mañana si no se consideran burocráticos por los mineros, así como el cambio de otros funcionarios jerárquicos que con calificaciones de perjudicados.

Los mineros de ese distrito, por conducto de su sindicato, manifiestan que adoptan esa actitud "en defensa de la nacionalización de las minas", por que los cargos observados son inoperantes, entre los que cuentan las Subgerencias, la Superintendencia de Relaciones Industriales y la Jefatura de Seguridad y Eficiencia. Los trabajadores mineros de Santa Fe y Morococalla, consideran que esos puestos son innecesarios y constituyen un fuerte impacto en la economía de la empresa y de La Comibol, lo que incide en los salarios de los propios mineros, por lo que insisten en su supresión.



Autoridades departamentales, durante la colocación de una placa, por parte del Comité Departamental de Etnografía y Folklore, en la primera bocamina que hubo en Oruro.

# Oruro pide pago de más de un millón de dólares por regalías devengadas

ORURO, 4 (PRESENCIA).- El Oruro pide más de un millón de dólares correspondientes a regalías mineras devengadas desde 1967, la elevación de estas regalías, del 12 al 20 por ciento, y la inmediata creación del Comité de Obras Públicas, ha sido nuevamente reclamado por el Comité de Defensa de los Intereses de Oruro, esta vez en oficio dirigido al Prefecto del Departamento, Javier Echeñique Alvarez.

El Comité, ha estado insistiendo ante las autoridades nacionales y departamentales, la cristalización de los puntos referidos, por considerar que son imprescindibles para el progreso de este distrito y por corresponder en derecho a Oruro.

En partes principales, la nota dirigida al Prefecto, expresa: "Confirmamos nuestra comunicación anterior, la misma que le entregamos en su despacho, creemos conveniente reiterar, nuestra sugerencia en sentido de constituir una comisión mixta, integrada por su autoridad y uno o dos miembros del Comité de Defensa de los Intereses de Oruro.

En partes principales, la nota dirigida al Prefecto, expresa: "Confirmamos nuestra comunicación anterior, la misma que le entregamos en su despacho, creemos conveniente reiterar, nuestra sugerencia en sentido de constituir una comisión mixta, integrada por su autoridad y uno o dos miembros del Comité de Defensa de los Intereses de Oruro.

con objeto de gestionar ante el gobierno revolucionario la ejecución de los siguientes planteamientos, que hasta la fecha no han sido atendidos: 1o.- Instar ante el Ministro de Planificación y Coordinación, la necesidad de que se dicte, dentro del plazo más corto, el Decreto Supremo que crea el Comité de Obras Públicas de Oruro, a fin de planificar, de una vez, el desarrollo del Departamento.

2o.- Reiterar ante el señor Presidente de la República y el Ministerio de Finanzas, el empeño de las regalías mineras, devengadas desde 1967, y cuyo monto sobrepasa, al millón de dólares, en el Banco Central de Bolivia de nuestra ciudad; al mismo tiempo, reactualizar la elevación de dichas

regalías del 12 por ciento, al 20 por ciento, conforme lo está haciendo por su parte, Potosí.

Estimamos que no podemos dilatar por más tiempo, estas peticiones que son fundamentales e impostergables para lograr el progreso efectivo de Oruro. Las autoridades y las instituciones, debemos demostrar el mismo interés y la acción dinámica que expresan los pueblos de Santa Cruz, Cochabamba y Potosí."

Hay optimismo entre los dirigentes del Comité de Defensa de los Intereses de Oruro así como en la ciudadanía en general, de que los planteamientos enunciados, serán plenamente respaldados por las actuales autoridades orureñas ya que, estas, cuando eran miembros activos de la dirección de la COD, en más de una oportunidad se re-

**Aumento sus defensas orgánicas!!**

**vimininti**

Cada sobre contiene 1 g de Vitamina C.

# NUOVA AUTORIDAD DE TRABAJO EN COCHABAMBA

COCHABAMBA, 3 noviembre, PRESENCIA.- El militante del Movimiento Nacionalista Revolucionario Jorge Canedo Aliende, fue designado como Jefe Regional del Trabajo, de acuerdo a una instrucción del Ministerio del ramo. Este funcionario reemplaza al doctor Julio Rodríguez, quien cumpliera una labor satisfactoria según opinión de los dirigentes de organizaciones laborales de este distrito.



El Alcalde Municipal, Jorge Colvimentos y Calvimontes, deposita una ofrenda floral, en el panteón "Manuel de Castro y Fedelino", en homenaje al 364 aniversario de la fundación de Oruro y de su fundador.

# UNICA SE OPONE A LA CREACION DE UN JUZGADO EN LLALLAGUA

"La Junta de Vecinos de Unica, capital de la Provincia Bustillo del Departamento de Potosí y el Centro de Acción Unica, con sede en La Paz, han decretado estado de emergencia "en defensa de la integridad de su capital Unica ante la inmedia tentativa de la Corte Suprema de Justicia por la creación de un nuevo juzgado en Llallagua, no obstante su promesa de no crear conflictos entre dos pueblos vecinos".

En un comunicado especial señalan que las poblaciones de Unica y Llallagua están separadas por la "escasa distancia de 4 kilómetros."

Expresan también que "Llallagua no puede constituir una población civil verdadera por tener la característica de una población flotante que está sujeta mientras dura la explotación minera en ese distrito".

Piden "muy fraternalmente a la Corte Superior del Distrito de Potosí dejar sin efecto el proceso administrativo solicitado por el Sr. Alcalde Municipal de Llallagua para la creación del nuevo juzgado."

Finalmente, solicitan "al Supremo Tribunal de Justicia de Nación se revise con prioridad la actitud asumida por las partes interesadas, para evitar de esta manera enfrentamientos entre los dos pueblos, se ruega también a las autoridades potosinas y del Supremo Gobierno Revolucionario se ponga punto final de una vez a este ingrato problema de dos pueblos en pugna".

# En Oruro SOSTIENEN QUE ES FACTIBLE LA REPOSICION DE SUELDOS A MINEROS

ORURO, 4 (PRESENCIA).- La reposición de sueldos y salarios a mayo de 1965, a los trabajadores mineros, es completamente factible sin comprometer el equilibrio económico de la Comibol, según volvió a recalcar uno de los miembros del Comité de la Federación Sindical de Trabajadores Mineros de Bolivia (FSTMB) que estudia el problema.

El señor Armando Morales, delegado de base de San José ante el referido Comité, expresó que la reposición de dichos sueldos y salarios, no significará más de 4 millones de dólares a la Comibol

y no 6, como se sostiene en medios oficiales, pero que, en todo caso, aún existen temas que no han sido estudiados por la comisión, de los cuales sin perjudicar la administración normal de la Comibol, se puede financiar más fondos para satisfacer el pedido de los mineros.

Morales informó que, actualmente, se encuentran en La Paz, todos los "huanilleros" de las minas nacionalizadas, elaborando los cálculos necesarios para determinar cuanto representará, en realidad, la mencionada reposición de salarios.

**LIPTON**

El señor Inglés en su mesa

# Colegio Anglo Americano contribuyó a pavimentación de calle en Oruro

ORURO, 4 (PRESENCIA).- Padres de familia, alumnos y profesores del colegio Anglo-Americano, en cooperación con las autoridades municipales, pavimentaron con losetas de cemento, la cuadra sobre la que se halla edificado el mencionado establecimiento particular de educación.

Los trabajos fueron entregados con motivo de los festejos del aniversario de la fundación de Oruro. Tanto las autoridades como las personas allegadas al colegio Anglo-Americano, ponderaron los beneficios de la autoayuda en el progreso de la colectividad. Los padres de familia del citado colegio, en gesto realmente plausible, dieron

una cuota de 25 pesos bolivianos, por cada alumno, mientras que el Alcalde Municipal, prestó la cooperación técnica y la mano de obra. La cuota de los padres de familia, sirvió para la adquisición de cemento.

La cuadra pavimentada, está situada en las proximidades del famoso templo de la Virgen del Socavón, lugar donde cada año afluyen miles de turistas, por lo que los vecinos del lugar esperan que la Municipalidad concrete un pavimento semejante, a la Plaza del Socavón, con la obra entregada recientemente.

ARTICULOS PARA USO DOMESTICO:

**Hostalen**

EL PLASTICO DE CALIDAD

**Terrenos en El Alto**

Se vende en El Alto de la ciudad de La Paz lotes de terreno cercanos a los almacenes de la Aduana Nacional hasta 16.000 m<sup>2</sup>.

Referencias casilla 196 - Oruro.

"Ligmar" (Italia) Cocinas

Gas 4 hornillas \$b. 1.600.-  
ELECTRICA 4 hornillas \$b. 3.000.-

"TECNITRON"  
Colón 176 - Casilla 4410

Familia diplomática NECESITA CASA EN OBRAJES O CALACOTO

URGENTE.- Casa con 3 ó 4 dormitorios, living, comedor, sala de recibo, garaje, escritorios, necesita familia diplomática en Obrajes o Calacoto. Ref.: Casilla 2095.

**¡BOLIVIANO!**

Protege tu industria consumiendo

"ZIMERI"

La llanta de goma natural que resiste las condiciones más adversas de operación.

**A LOS SEÑORES ODONTÓLOGOS**

La Asociación de Estudio e Investigación Odontológica, se complace en invitar a todos los colegas odontólogos, a la Actuación Científica del Círculo de Operatoria y Endodoncia de la Institución, que tendrá lugar el día viernes 6 de los corrientes a las 20:00, en los salones de la Academia de Ciencias de Bolivia, calle Federico Suazo, esquina Tiahuanacu (Museo Tiahuanacu).

**Vehículos usados**

Gran oportunidad

Grandes facilidades

DODGE: Automóvil DODGE CORONET 1968 especial para taxi o trufi.

Automóvil DODGE G T S 1968 caja de cuatro velocidades montada en el piso, motor de competencia.

PEUGEOT: Automóvil PEUGEOT 404 1965 sedan de cuatro puertas, especial para taxi.

Vagoneta PEUGEOT 404 1967, especial para familia con tres filas de asientos.

FORD: Automóvil FORD TAUNUS 1967 caja de cuatro velocidades montada en el piso, especial para taxi.

JAGUAR: Automóvil JAGUAR 1969 sedan caja automática.

**S. HOWSON S.A.**

**GUINCHES PARA LA CONSTRUCCION**

**Lescha** DE PROCEDENCIA ALEMANA

- Para 800 Kg.
- Con motor de gasolina de 4 tiempos. De 10 HP.
- Velocidad 30 mts. por minuto respectivamente.
- Con 75 metros de cable.

**HANSA LTDA.** La firma boliviana de su confianza con mas de 60 años al servicio del país

DEPTO. TÉCNICO Tels. 42836 - 55219 - 53661

Sucursales: COCHABAMBA - ORURO - POTOSÍ - SANTA CRUZ - SUCRE - TARIJA - VILLAZÓN

**¡VACACIONES!**

**SALVIETTI MEXICO Y MIAMI**

con **2** DIAS en BOGOTA y **1** DIA en MEXICO y **7** DIAS en MIAMI

¡SALVIETTI! PAGA POR UD.!

La cuota inicial de **Sus 45.80** y su Alojamiento (Plan Europeo) con solo **6** tapacoronas 50 aniversario UD.....solo paga **24 mensualidades!** de **Sus. 19,62** o **\$b. 238** por mes

**¡RECUERDE!** solo **6 TAPITAS**

**SALVIETTI 50 AÑOS**

VACACIONES EN...

**México**

En el interior bastan 2 tapitas

¡ADEMAS sorteos semestrales que podran liberarlo del saldo de su CREDITO informese en **AVIANCA** AEROLINEA INTERNACIONAL

### Gral. Fernando Campero Trigo.

# CONAVI agiliza construcción de mayor número de viviendas

El Consejo Nacional de Vivienda está agilizando la construcción del mayor número de viviendas para satisfacer todos los sectores laborales del país", dijo el Gral. Fernando Campero Trigo, Director Ejecutivo de CONAVI, refiriéndose a las declaraciones del Ministro de Trabajo sobre la creación del Banco Fabril.

Señaló que el proyecto de crear dicho Banco para canalizar los ahorros del sector fabril hacia una acción favorecedora de planes de vivienda, "en vista de que CONAVI no cumple con las aspiraciones populares", correspondiendo al gobierno de acuerdo con la política social que se ha trazado.

El Gral. Campero expresó que la entidad a su cargo hace esfuerzos para satisfacer las necesidades habitacionales de los trabajadores y tal es así que frente a las aspiraciones de los trabajadores en 1969, durante la presente gestión se ha triplicado ese número con la construcción de más de 1.400 unidades que estarán totalmente concluidas hasta diciembre próximo.

Dijo también que el Ministro de Trabajo tiene razón cuando sostiene que no se llenan todas las aspiraciones de los trabajadores en lo que respecta a la dotación de viviendas, "por que los recursos de CONAVI no permiten emprender la construcción de mayor número de viviendas. El financiamiento de 5.500.000 dólares del BID y el aporte nacional de 2.000.000 de dólares permiten sólo la construcción de 3.034 viviendas en todo el país, cuyo treinta por ciento está destinado a trabajadores fabriles".

El Gral. Campero expresó que, frente a esta situación, CONAVI se ve imposibilitado de construir cada sector laboral, y que, por eso, al iniciarse el Segundo Plan Nacional de vivienda, se realizó una distribución equitativa entre los sectores laborales más importantes y más necesitados de viviendas, aunque el número de viviendas asignado a cada sector no guarda relación con sus necesidades.

Señaló que el proyecto de solución definitiva al problema de la vivienda que déficit sobrepasa el número de viviendas que el país puede financiar con créditos externos, tendrán que ser superiores a los que hasta ahora se han realizado. Dijo que "sólo así se podrá hacer una verdadera obra positiva en favor de la clase trabajadora".



## "Un policía de tránsito por cada mil habitantes"

"Durante la sesión de homenaje al "Día del Funcionario de Tránsito" el Jefe Departamental de Tránsito, informó que en la ciudad de La Paz, sólo existen un policía de tránsito por cada mil habitantes y un patrullero por cada 1.450 vehículos.

"Es muy doloroso reconocer, pero, es la realidad, agregó; tenemos conciencia de la realidad económica que vive el país, lo cual no impide que busquemos una solución integral al problema; lo que buscamos es una dotación de los medios más indispensables para permitir cumplir nuestra misión en mejores condiciones".

Por la tarde, se realizó un festival artístico-deportivo, con la participación de varios conjuntos folclóricos y se llevó a cabo un partido de fútbol entre representantes de la Academia de Policias y Tránsito, del cual salió vencedor el equipo del tránsito por 6 a 1. En la fotografía, aparece, arriba, el Director General, Cap. Av. José Lara Claure, cuando se dirige a los presentes. Abajo, una parte del batallón de clases y agentes de parada que pertenecen a la institución.

# Fue creado ayer el Consejo Nacional de Vivienda Minera

Mediante Resolución del Ministerio de Tránsito y Vivienda, fue creado ayer el Consejo Nacional de Vivienda Minera, atendiendo a la actual directiva, pese a estar reconocido hasta julio del próximo año, mediante Resolución del Ministerio de Tránsito y Vivienda, que en el término de 10 días una comisión compuesta por representantes del Ministerio de Urbanismo y Vivienda, del actual directorio, y de los sindicatos de Trabajadores Petroleros de La Paz.

# Los petroleros prestan apoyo a sus dirigentes

Por medio de un voto Resolutorio, suscrito por los miembros de su Comité Revolucionario, el Sindicato de Trabajadores Petroleros de La Paz ha hecho conocer su amplio respaldo en favor del actual directorio sindical que encabeza Jorge Pinedo Medina. El actual directorio, pese a estar reconocido hasta julio del próximo año, mediante Resolución del Ministerio de Tránsito y Vivienda, que en el término de 10 días una comisión compuesta por representantes del Ministerio de Urbanismo y Vivienda, del actual directorio, y de los sindicatos de Trabajadores Petroleros de La Paz.

# Un nuevo curso fue inaugurado en ISAP

En el local del Instituto Superior de Administración Pública se inauguró ayer un nuevo curso, esta vez destinado al personal del Ministerio de Defensa. El acto de inauguración contó con la presencia de los secretarios de Aeronáutica y Ejército. El curso ha sido denominado "Manejo y Técnica de Oficinas" y tendrá una duración de treinta días.

# Dos políticos excarcelados piden libertad provisional

Mario Monje Molina, ex-jefe del Partido Comunista y Walter Pareja Fernández, sindicado de enlace guerrillero, han solicitado al juez de instrucción en forma penal la concesión del beneficio de libertad provisional. Monje y Pareja están en libertad desde el 7 de octubre, fecha en que fueron excarcelados por un grupo de trabajadores y universitarios, juntamente con otros políticos y dirigentes sindicales que estaban presos en San Pedro. Monje señala en su memorial de petición que ha probado totalmente la excepción de "causa" o contienda epistolar dentro del proceso que se le sigue juntamente con otros sindicados de enlaces. Monje aduce que en la fecha en que se produjeron los hechos que motivan el juicio, él estaba preso en el cárcel de San Pedro y no participó en ninguno de los actos que se le imputan.

# EL RESCATE DE LOS...

(Viene de la página 1) fermos. Como pudieran llegar hasta China, es algo que sólo los protagonistas de la travesía, que llevando sólo algunos kilos de alimentos, podrían realizar. "Hay que ir a darles encuentro", dijo el padre Zalles. De este modo, la comisión se dividió en dos grupos. El primero siguió directamente hasta China, por la misma ruta de los guerrilleros. El otro retornó hacia Tiquipón para recoger a los guerrilleros de los sobrevivientes. "Se trataba de una carrera contra la muerte por inanición", confesará después uno de los miembros de la comisión.

# SOBREVIVIENTES DE GUERRILLA...

(Viene de la página 1) En el Alto, donde se encontraban autoridades universitarias y el Arzobispo de La Paz, Mons. Jorge Enrique Hurtado. Los guerrilleros salieron de la Base Aérea hasta alrededor de las siete de la tarde. Se presunta que iban a volar directamente hacia Arica, sin pernoctar en la sede de la Nunciatura Apostólica. Durante la espera, algunos agentes del DCE tomaron fotografías, de todos los presentes en la Base Aérea.

do así el insistente pedido formulado por la Federación de Trabajadores Mineros, para constituir su propio organismo encargado de planificar y construir viviendas para ese sector de trabajadores.

En el Ministerio de Urbanismo, se informó que los trabajadores representantes del sector gubernamental y patronal. Estará presidido por el Ministro del ramo.

La Resolución Ministerial dispone, asimismo, que en el término de 10 días una comisión compuesta por representantes del Ministerio de Urbanismo y Vivienda, del actual directorio, y de los sindicatos de Trabajadores Mineros, presente un esquema de la organización benéfico-administrativa del organismo que se crea en la Vivienda Minera, así como el proyecto del estatuto orgánico, dándole carácter definitivo de institución pública descentralizada, mediante el Decreto Supremo correspondiente.

Dicha disposición señala también que el organismo contará con recursos institucionales, económicos y técnicos, para llevar adelante los planes, programas y proyectos destinados a la vivienda integral al problema de la vivienda minera.

En la mencionada repartición, dijo que el grupo que encabezó la demanda que el Ministerio de Urbanismo y Vivienda, Arquitecto Jorge Prudencio Cosío, "no tiene nada que ver con los mineros sino que, reconociéndolo, dio una solución definitiva al problema. Así se beneficiarán los trabajadores del monocombustible fiscalizar los fondos destinados a ese fin, al mismo tiempo que planearán sus propias inversiones".

# Dos políticos excarcelados piden libertad provisional

Mario Monje Molina, ex-jefe del Partido Comunista y Walter Pareja Fernández, sindicado de enlace guerrillero, han solicitado al juez de instrucción en forma penal la concesión del beneficio de libertad provisional. Monje y Pareja están en libertad desde el 7 de octubre, fecha en que fueron excarcelados por un grupo de trabajadores y universitarios, juntamente con otros políticos y dirigentes sindicales que estaban presos en San Pedro. Monje señala en su memorial de petición que ha probado totalmente la excepción de "causa" o contienda epistolar dentro del proceso que se le sigue juntamente con otros sindicados de enlaces. Monje aduce que en la fecha en que se produjeron los hechos que motivan el juicio, él estaba preso en el cárcel de San Pedro y no participó en ninguno de los actos que se le imputan.

# EL RESCATE DE LOS...

(Viene de la página 1) fermos. Como pudieran llegar hasta China, es algo que sólo los protagonistas de la travesía, que llevando sólo algunos kilos de alimentos, podrían realizar. "Hay que ir a darles encuentro", dijo el padre Zalles. De este modo, la comisión se dividió en dos grupos. El primero siguió directamente hasta China, por la misma ruta de los guerrilleros. El otro retornó hacia Tiquipón para recoger a los guerrilleros de los sobrevivientes. "Se trataba de una carrera contra la muerte por inanición", confesará después uno de los miembros de la comisión.

# SOBREVIVIENTES DE GUERRILLA...

(Viene de la página 1) En el Alto, donde se encontraban autoridades universitarias y el Arzobispo de La Paz, Mons. Jorge Enrique Hurtado. Los guerrilleros salieron de la Base Aérea hasta alrededor de las siete de la tarde. Se presunta que iban a volar directamente hacia Arica, sin pernoctar en la sede de la Nunciatura Apostólica. Durante la espera, algunos agentes del DCE tomaron fotografías, de todos los presentes en la Base Aérea.

# SRA. GLAYS DE MIRANDA RECHAZA SINDICATOS CONTRA SU ESPOSO

La señora Glays Adet de Miranda, esposa del Gral. Pedro de Ejección, nos ha enviado la siguiente carta dirigida al Gral. Luis Roque Terán, en la cual rechaza los cargos formulados contra su esposo.

"ORDEN DE FUSILAMIENTO..."

La Sra. de Miranda afirma que se trata de su esposo la "orden de fusilamiento de cuatro guerrilleros entre los cuales habría sido víctima el señor Rueda Peña", asunto sobre el cual dice: "Yo considero que mi esposo no ha actuado oficiosamente ni como persona particular, simplemente, en la gestión de la soberanía nacional y del orden público, sino como Comandante del Ejército y bajo los órdenes del Capitán General y Presidente de la República; entonces la institución que en uso de sus atribuciones y cumplimiento de su misión específica ha actuado en Tiquipón..."

# Hugo Bohórquez reclama el cadáver de su hijo

El ex-diputado nacional Hugo Bohórquez Ramírez y su esposa Matilde Fernández de Bohórquez, reclaman al Alto Mando la entrega del cadáver de su hijo Hugo, según informes militares, está enterrado en la selva de Tiquipón.

Los padres del joven guerrillero, que murió en el combate del 2 de mayo pasado con el seudónimo de "Mauricio", dicen que es posible que los jefes militares desconocen la existencia de su hijo, por lo que piden al Alto Mando que se encargue de "Mauricio". Reclaman además que se les informe sobre las circunstancias en que cayó el joven guerrillero y la fecha en que ocurrió tal hecho.

# LA LLEGADA

Los guerrilleros llegaron alrededor de las 10.30 de ayer. Al principio, se sorprendieron al ver a la multitud que había formado el callejón por el cual tenían que pasar. Pero luego los dirigentes de las cooperativas explicaron que era solamente parte de las medidas de protección para ellos.

# LA LLEGADA

Los guerrilleros mostraban un comportamiento de respeto por el callejón que se les había formado para ellos. Los guerrilleros mostraban un comportamiento de respeto por el callejón que se les había formado para ellos.

# SRA. GLAYS DE MIRANDA RECHAZA SINDICATOS CONTRA SU ESPOSO

Considera que el actual Comandante General de Ejército debe estar informado sobre cómo sucedieron los hechos "y si desconoce, debe haber Jefes y Oficiales en Bolivia o con recientes destinos en el exterior" quienes "pueden y deben esclarecer lo ocurrido..."

La Sra. de Miranda afirma que se trata de su esposo la "orden de fusilamiento de cuatro guerrilleros entre los cuales habría sido víctima el señor Rueda Peña", asunto sobre el cual dice: "Yo considero que mi esposo no ha actuado oficiosamente ni como persona particular, simplemente, en la gestión de la soberanía nacional y del orden público, sino como Comandante del Ejército y bajo los órdenes del Capitán General y Presidente de la República; entonces la institución que en uso de sus atribuciones y cumplimiento de su misión específica ha actuado en Tiquipón..."

# Hugo Bohórquez reclama el cadáver de su hijo

El ex-diputado nacional Hugo Bohórquez Ramírez y su esposa Matilde Fernández de Bohórquez, reclaman al Alto Mando la entrega del cadáver de su hijo Hugo, según informes militares, está enterrado en la selva de Tiquipón.

Los padres del joven guerrillero, que murió en el combate del 2 de mayo pasado con el seudónimo de "Mauricio", dicen que es posible que los jefes militares desconocen la existencia de su hijo, por lo que piden al Alto Mando que se encargue de "Mauricio". Reclaman además que se les informe sobre las circunstancias en que cayó el joven guerrillero y la fecha en que ocurrió tal hecho.

# LA LLEGADA

Los guerrilleros llegaron alrededor de las 10.30 de ayer. Al principio, se sorprendieron al ver a la multitud que había formado el callejón por el cual tenían que pasar. Pero luego los dirigentes de las cooperativas explicaron que era solamente parte de las medidas de protección para ellos.

# LA LLEGADA

Los guerrilleros mostraban un comportamiento de respeto por el callejón que se les había formado para ellos. Los guerrilleros mostraban un comportamiento de respeto por el callejón que se les había formado para ellos.

# LA LLEGADA

Los guerrilleros llegaron alrededor de las 10.30 de ayer. Al principio, se sorprendieron al ver a la multitud que había formado el callejón por el cual tenían que pasar. Pero luego los dirigentes de las cooperativas explicaron que era solamente parte de las medidas de protección para ellos.

# LA LLEGADA

Los guerrilleros mostraban un comportamiento de respeto por el callejón que se les había formado para ellos. Los guerrilleros mostraban un comportamiento de respeto por el callejón que se les había formado para ellos.

# LA LLEGADA

Los guerrilleros mostraban un comportamiento de respeto por el callejón que se les había formado para ellos. Los guerrilleros mostraban un comportamiento de respeto por el callejón que se les había formado para ellos.

# LA LLEGADA

Los guerrilleros mostraban un comportamiento de respeto por el callejón que se les había formado para ellos. Los guerrilleros mostraban un comportamiento de respeto por el callejón que se les había formado para ellos.

# LA LLEGADA

Los guerrilleros mostraban un comportamiento de respeto por el callejón que se les había formado para ellos. Los guerrilleros mostraban un comportamiento de respeto por el callejón que se les había formado para ellos.

# LA LLEGADA

Los guerrilleros mostraban un comportamiento de respeto por el callejón que se les había formado para ellos. Los guerrilleros mostraban un comportamiento de respeto por el callejón que se les había formado para ellos.

# Después de tres meses de labores Junta de Aduanas prepara informe

Luego de haber cumplido tres meses de labores, la Junta Superior de Aduanas, cuya autonomía fue establecida por el Decreto 22990 del 22 de junio del presente año, prepara un informe que será presentado al Ministerio de Finanzas.

Entre las principales atribuciones de la Junta se halla la de conceder la reducción o extensión de impuestos para las importaciones de mercancías del sector público y privado salvo las del Cuerpo Diplomático y las de convenios especiales que son autorizadas especialmente por el Ministerio de Finanzas. Permisos para la internación por vía carretera y autorización del levantamiento de resago de mercaderías en los puertos de tránsito.

La Junta se halla presidida por Lic. Jaime Larrazabal, Sub-Secretario de Administración Financiera, y la integran Jorge Capriles Rieco, como Vice-Presidente, Miguel Ángel Macario Ovando y Luis Villegas, como vocales.

Entrevistados por nuestros redactores, los miembros de la Junta expresaron haber que los principales tropiezos en sus actividades provienen de organismos estatales como Combol, Yacimiento Petrolíferos Fiscales Bolivianos, etc. que exigen liberaciones pese a ser instituciones que tienen utilidades antes de su estatización produciendo ingresos que benefician a las Universidades, pese a no ser organizaciones que tienen ingresos económicos, cedieron en el pago de sus obligaciones.

Aclararon, por otra parte, que en este período inicial, sus labores se circunscribieron a la localización de los problemas y al estudio de soluciones cuyos frutos se conocerán más adelante. Indican que diariamente son resultados en forma de informes y se hacen solicitudes de trato excepcional.

# CONTRABANDO

Uno de las principales labores que ocupa a la Junta de Aduanas, es la de la represión del contrabando. Para ello se instruyó reforzando las operaciones de control. El cambio de personal en la Aduana de Desaguadero como resultado un aumento de los ingresos en esa zona. Los contrabandistas les ofrecen mil dólares que los licieren durante dos minutos".

Para solucionar este aspecto, se ha proyectado un Reglamento de Incentivos que mejorará los salarios que actualmente perciben los aduaneros, sobre el remate de mercaderías decomisadas. Actualmente se paga el cincuenta por ciento del excedente de la base en los remates. Por otro lado las mercaderías cuya importación es prohibida no son rematadas.

Un aspecto que no puede ser pasado por alto y que dificulta las medidas de control es la extensión de nuestras fronteras. La improvisación del personal que desempeña las labores de control es otro factor que preocupa a los miembros de la Junta. En cumplimiento de lo establecido por la Ley Orgánica de Aduanas en su capítulo treinta, será creada la Escuela de Aduaneros, con carácter permanente, buscando así la especialización del personal.

# MILICIAS

Al pedirse su criterio con relación a la creación de milicias especializadas que propuso la Federación de Fabriles, nuestros entrevistados manifestaron su franca oposición, haciendo notar que ello sólo llevaría anarquía a su labor. Los hechos experimentados con las milicias y sabemos que al final se vuelven incontrolables y producen como efecto la aparición de grupos paramilitares bien armados", manifestó. De conformidad al artículo 602 de la Ley Orgánica de Aduanas, todas las autoridades civiles, militares y de policía están obligadas a colaborar en las tareas de represión del contrabando.

# UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRÉS

Se cita a todos los catedráticos de la Facultad de la constitución del Consejo Directivo de la Facultad, organismo máximo de ella según estatutos de la U.M.S.A. dicha reunión se realizará el día viernes 6 de noviembre a horas 18:00 en la Facultad piso 8 del edificio central.

La Paz, 4 de noviembre de 1970. Arq. Raúl Gómez Lazarte. DECANO.

# UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRÉS

Se cita a todos los Catedráticos y Ayudantes de la Facultad de Arquitectura y Urbanismo, a la constitución de los Institutos de Planeación, del Diseño, de la Técnica y de Artes Plásticas y escultura, de tenernas para director de cada uno de los institutos, a la reunión que se realizará el día jueves 5 de noviembre a las 18:00 horas en la Facultad, piso 8 del edificio Central.

La Paz, 4 de noviembre de 1970. Arq. Raúl Gómez Lazarte. DECANO.

# UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRÉS

Se cita a todos los Catedráticos y Ayudantes de la Facultad de Arquitectura y Urbanismo, a la constitución de los Institutos de Planeación, del Diseño, de la Técnica y de Artes Plásticas y escultura, de tenernas para director de cada uno de los institutos, a la reunión que se realizará el día jueves 5 de noviembre a las 18:00 horas en la Facultad, piso 8 del edificio Central.

La Paz, 4 de noviembre de 1970. Arq. Raúl Gómez Lazarte. DECANO.

# Prefectura movilizará fondos para realizar obras públicas

Con la movilización de recursos acumulados en el Tesoro Nacional, por concepto de regalías mineras que corresponden al Departamento de La Paz, la Prefectura proyecta elaborar un amplio plan de obras que beneficiará a las 18 provincias de este Departamento.

# Tiempo probable para hoy jueves

CIUDAD DE LA PAZ. Fue tará cielo nuboso a cubierto precipitaciones aisladas, especialmente en sector Cordillera, ascenso de temperatura y vientos débiles de dirección variable. TEMPERATURA MAXIMA NOTICADA DE 16.0 a 18.0 grados. TEMPERATURA MINIMA NOTICADA DE 3.0 a 5.0 grados. ORURO, COCHABAMBA Y TROTO DE LA PAZ. Presentarán nubosidad cubierta con precipitaciones aisladas, especialmente Sector Cordillera, mejorarán avanzar el día, poco cambio de temperatura y vientos de dirección variable. RESTO DEL PAIS. Con poco nuboso, ascenso de temperatura y vientos débiles de cambiando al Norte.

# Colegio "Saint Andrew's"

La Dirección del Colegio comunica a los padres de familia lo siguiente:

ENTREGA DE LIBRETAS. - Se atenderá dicha entrega sólo hasta el día Lunes 9 del presente. PLAZAS DE ALUMNOS ANTIGUOS. - Deberán ser llenados los respectivos formularios de reserva hasta el día indicado anteriormente. De no cumplirse con este requisito, dispondremos de dichas plazas para atender las numerosas solicitudes de alumnos potenciales nuevos.

La Paz, 4 de Noviembre de 1970. LA DIRECCION.

# Universidad Mayor de San Andrés

Se cita a todos los catedráticos de la Facultad de la constitución del Consejo Directivo de la Facultad, organismo máximo de ella según estatutos de la U.M.S.A. dicha reunión se realizará el día viernes 6 de noviembre a horas 18:00 en la Facultad piso 8 del edificio central.

La Paz, 4 de noviembre de 1970. Arq. Raúl Gómez Lazarte. DECANO.

# Universidad Mayor de San Andrés

Se cita a todos los Catedráticos y Ayudantes de la Facultad de Arquitectura y Urbanismo, a la constitución de los Institutos de Planeación, del Diseño, de la Técnica y de Artes Plásticas y escultura, de tenernas para director de cada uno de los institutos, a la reunión que se realizará el día jueves 5 de noviembre a las 18:00 horas en la Facultad, piso 8 del edificio Central.

La Paz, 4 de noviembre de 1970. Arq. Raúl Gómez Lazarte. DECANO.

# Universidad Mayor de San Andrés

Se cita a todos los Catedráticos y Ayudantes de la Facultad de Arquitectura y Urbanismo, a la constitución de los Institutos de Planeación, del Diseño, de la Técnica y de Artes Plásticas y escultura, de tenernas para director de cada uno de los institutos, a la reunión que se realizará el día jueves 5 de noviembre a las 18:00 horas en la Facultad, piso 8 del edificio Central.

La Paz, 4 de noviembre de 1970. Arq. Raúl Gómez Lazarte. DECANO.

# Universidad Mayor de San Andrés

Se cita a todos los Catedráticos y Ayudantes de la Facultad de Arquitectura y Urbanismo, a la constitución de los Institutos de Planeación, del Diseño, de la Técnica y de Artes Plásticas y escultura, de tenernas para director de cada uno de los institutos, a la reunión que se realizará el día jueves 5 de noviembre a las 18:00 horas en la Facultad, piso 8 del edificio Central.

La Paz, 4 de noviembre de 1970. Arq. Raúl Gómez Lazarte. DECANO.

# Universidad Mayor de San Andrés

Se cita a todos los Catedráticos y Ayudantes de la Facultad de Arquitectura y Urbanismo, a la constitución de los Institutos de Planeación, del Diseño, de la Técnica y de Artes Plásticas y escultura, de tenernas para director de cada uno de los institutos, a la reunión que se realizará el día jueves 5 de noviembre a las 18:00 horas en la Facultad, piso 8 del edificio Central.

La Paz, 4 de noviembre de 1970. Arq. Raúl Gómez Lazarte. DECANO.

# LOS AMIGOS DEL LIBRO

MERCADO 1315 \* CBBA. CAS. 4



El Arzobispo de La Paz, Monsiñor Jorge Manrique, entrega uno de los premios con que las Escuelas Radiofónicas San Gabriel estimularon a sus estudiantes aventajados, mediante sorteos. Delegaciones de las diferentes Comandancias Agrarias participantes en los cursos, se hicieron presentes en el acto de clausura celebrado ayer en Juvenca.

## Clausuraron cursos de alfabetización para adultos de la Radio San Gabriel

En un emotivo acto que se cumplió ayer en el local de Juvenca, fue clausurado el curso dictado por las Escuelas Radiofónicas de Radio San Gabriel. En un año fueron alfabetizados 2,380 campesinos. El acto fue realizado por la presencia del Arzobispo de La Paz, Mons. Jorge Manrique, representantes del Presidente de la República, Alcalde de la Ciudad y Prefecto del Departamento. A tiempo de dar por clausurado un curso de alfabetización de veinte mil alumnos que cumplieron exitosamente los cursos. Cabe poner de

## Misión soviética estudiará las perspectivas del Mutún

El Embajador en Moscú, Julio Zárate, anunció que el crédito soviético de 27 millones de dólares será totalmente invertido en la creación de la industria del zinc, que es el único, en su criterio, que a corto plazo podrá contribuir a un incremento real de la capacidad exportadora del país. Tal importante declaración la hizo ayer en una reunión que terminó con la firma de un convenio que será suscrito a través de los canales de financiamiento de Alemania Oriental y, probablemente, de Polonia. Informó un estudio, por primera vez, que un ambiguo, las perspectivas que se abren en el Mutún, será efectuado por una misión soviética que llegará al país.

## MINISTRO DE FINANZAS CONVOCATORIA A PROPUESTAS

Se convoca a propuestas para la construcción de un MEZZANINE en las oficinas de la Dirección General del Tesoro Nacional.

El pliego de especificaciones técnicas se encuentran a disposición de los interesados en la Dirección Nacional de Arquitectura, Ministerio de Urbanismo y Vivienda, Av. 20 de Octubre 70, piso Edificio CONAVI.

Las propuestas deben ser presentadas en el Departamento Administrativo de la Dirección General del Tesoro Nacional del Ministerio de Finanzas (Calle Bolívar 1er. piso) hasta el día 13 de noviembre del presente año, a horas 18 y 30, en sobre cerrado con todos los requisitos de ley como ser papel sellado, timbrada, boleta de garantía bancaria y solvencia tributaria.

La Paz, 3 de noviembre de 1970.

## Alianza Francesa

Clases de guitarra al oído, música folklórica. 12 clases al mes \$5, 60. 8 clases al mes \$5, 60.

Lunes, miércoles y viernes 10 a 11 Martes y Jueves 19,30 a 20,30.

## "Promoción 50" COLEGIO SAN CALIXTO

Invita a todos los componentes, a asistir a los actos conmemorativos del XX Aniversario que se iniciarán el sábado 7 del presente mes, a las 11, en el local del Colegio.

El Directorio.

Disfrute de sus vacaciones con... EL ABUELO HIPPIE

# Federación de mineros pide la destitución del nuevo Fiscal

Rojas Flores explica su actuación de jefe de dirigentes mineros.

La Federación de Trabajadores Mineros de Bolivia pide la destitución del nuevo Fiscal de Distrito en el Penal Dr. Alberto Rojas Flores, a quien acusa de prevaricato y de haber recibido "diferencias de la Corporación Minedera de Bolivia" cuando el actual fiscal fue su instructor en la penal. Cuando se informó de la designación de Rojas Flores como jefe de los mineros, los dirigentes mineros impugnaron tal designación, ya que la FSTMB emitió un violento comunicado con las firmas de Juan León Crespo, Alberto Jara Daza, Arturo Quenda,

Dr. Gerardo Alcántara y otros dirigentes. El comunicado expresa la "enérgica protesta y repulsa" por la designación de Rojas. Afirma que el ex-jefe durante el régimen del MNR "conoció las leyes, cometió delito de prevaricato y trajo a sueldo de cargos injustos contra luchadores sociales revolucionarios como Federico Escobar, Ireneo Pimentel, Jorge Zañal y muchos otros más, encarcelados y perseguidos con saña y enfermizo rencor".

La Federación de Mineros agrega que la conducta observada por el ex-jefe y ahora Fiscal de Distrito está documentada y consta a todo el pueblo boliviano. Concluye el comunicado señalando que la designación impugnada es una "ofensa al pueblo de La Paz, por lo cual exigimos a las autoridades del Supremo Gobierno Boliviano la inmediata revocación de esta medida, ya que el gobierno que reclama progresista y revolucionario no puede incorporar a la judicatura a un sujeto de esta naturaleza".

El acto fue clausurado por el Director Nacional de Educación de Adultos. Durante el acto, se entregaron diplomas a ocho profesores, cinco alumnos inspectores, doce alumnos superiores y a un grupo de doscientos alumnos auxiliares. Por sorteo, fueron otorgados premios donados por colaboradores de la institución. Un prestatario fue favorecido con un viaje de Paseo a Lima con pasajes vía Barón y gastos cubiertos por una semana. Dos alumnos seguirán cursos de dos meses sobre Desarrollo de Comunidades en el Instituto de los Padres Maryknoll en Juli. Perú. Fueron sorteados además otros premios como ser: relojes, una bicicleta, libros y otros.

Los campesinos alfabetizados pertenecen a las provincias Inca, Murillo, Mucucas, Los Andes, Ormasivo y Guazú del Departamento de La Paz.



En la fotografía aparecen los principales dirigentes cooperativistas de Tipuani, cuya activa participación permitió el éxito de este curso. En la foto se ven a los dirigentes de la Federación de Mineros, que se unieron a la colaboración de esta institución laboral humanitaria de mediación, permitiendo la inclusión en el curso a los campesinos que se dedicaban a las inmediaciones. Un objetivo de rescate social, precisamente, de estas cooperativistas.

## Según informe del Dr. Iñiguez Congreso universitario plantea nueva táctica de lucha política

El XIX Congreso Universitario Nacional debate la necesidad de adoptar una nueva táctica de lucha política y pone en tela de juicio el "dogma" de que la lucha guerrillera es el único medio para la toma del poder. Esta es la información que dio ayer a PRESENCIA el Dr. Felipe Iñiguez Medrano, Director de la Asociación de Universidades, a su retorno de la ciudad de Sucre, donde participó en la apertura del Congreso.

Según nuestro informante, se ha advertido una gran aflicción de delegados de las universidades que convalida en esa su pretensión de tomar el poder. Iñiguez afirmó también que el Congreso ha abierto los ojos al hecho de que las luchas armadas sólo han tenido por efecto el fortalecimiento de la derecha reaccionaria y que es necesario cambiar de táctica para no servir a los intereses de la derecha que es la única que se aprovecha de tal situación.

Iñiguez afirmó que el congreso ha empezado a analizar los hechos políticos registrados en los dos últimos años en el país, ha señalado la posición solidaria de los universitarios con el pueblo y la identidad de acción con las clases laborales para la defensa de la soberanía y la liberación nacional.

## El ex-Canciller Hoz de Vila buscó asilo diplomático

El ex-Canciller Víctor Hoz de Vila buscó asilo diplomático en la Embajada del Uruguay, mientras Alex Arteaga Cabrera y Amílcar Tellez Mercado se refugiaron en la Nunciatura Apostólica. La Cancillería, según ha trascendido, concedió los salvoconductos que solicitaron los jefes de esas representaciones diplomáticas para que los tres asilados puedan salir del país.

Los tres asilados fueron sindicados por el Ministerio del Interior de haber realizado numerosos atentados terroristas, como parte de un plan subversivo para alterar por algunos años el gobierno anterior.

El Director de Universidades afirmó que, de todas maneras, los universitarios deberán practicar, donde participó en la apertura del Congreso.

El Director de Universidades afirmó que, de todas maneras, los universitarios deberán practicar, donde participó en la apertura del Congreso.

El Director de Universidades afirmó que, de todas maneras, los universitarios deberán practicar, donde participó en la apertura del Congreso.

El Director de Universidades afirmó que, de todas maneras, los universitarios deberán practicar, donde participó en la apertura del Congreso.

El Director de Universidades afirmó que, de todas maneras, los universitarios deberán practicar, donde participó en la apertura del Congreso.

El Director de Universidades afirmó que, de todas maneras, los universitarios deberán practicar, donde participó en la apertura del Congreso.

El Director de Universidades afirmó que, de todas maneras, los universitarios deberán practicar, donde participó en la apertura del Congreso.

El Director de Universidades afirmó que, de todas maneras, los universitarios deberán practicar, donde participó en la apertura del Congreso.

# Interventores piden el despido de "El Diario"

—Otro decreto autoriza edición de diario oficial—

Los interventores, según el decreto aprobado ayer, tendrán atribuciones para procesar las reclamaciones que persigan el resguardo de los intereses correspondientes a los accionistas o parte de los mismos, siguiendo para tal efecto las normas procesales establecidas para casos similares.

El cumplimiento del decreto ha sido encomendado a los Ministros de Estado, de Industria y Comercio, y de Información.

Mediante el Decreto Supremo No. 09435, el Gabinete dispuso la creación de un órgano oficial de publicidad, en razón de que no existe un medio de difusión que refleje el criterio del Estado y que expone al pensamiento a la opinión pública. El nuevo órgano periodístico será editado en los talleres de la Editorial del Estado, que actualmente no prestan servicios. La parte dispositiva del mencionado Decreto dice:

ARTICULO I. Autorízase la edición de un periódico que deberá seguir la orientación del nacionalismo revolucionario. ARTICULO II. La organización, administración y dirección del referido órgano de difusión estará a cargo de la Presidencia de la República, en directa relación y coordinación con las dependencias especializadas. El control de operaciones de la Empresa Editora del periódico oficial, será provisto por el Supremo Gobierno con cargo al Tesoro General.

# Confederación de Ferroviarios amenaza con la huelga general

Exige la urgente atención del Gobierno a la Empresa de Ferrocarriles. No apoyarán al Gobierno del Gral. Torres.

Los dirigentes de la Confederación de Trabajadores Ferroviarios de Bolivia informaron ayer que están dispuestos a recurrir a la huelga general en caso de que el Gobierno no dé una atención decidida a los problemas financieros de la Empresa estatal que se encargará de los transportes por riel.

Los funcionarios y trabajadores. En este sentido dijeron que mientras el Gobierno perciba un sueldo mensual de 150 pesos, un ingeniero que hace las veces de administrador, en este mismo período recoge 4,000 pesos.

CONGRESO Los delegados se hicieron los feroces de los diferentes distritos ferroviarios del país durante el último congreso de trabajadores del ramo, celebrado en Sucre, el mes de julio.

Carlos Flores, dirigente de la Confederación, dijo que por disposición de los delegados que asistieron al último congreso, la Confederación, dentro de los objetivos fijados, exigirá al Gobierno la conexión de las redes operativas de un sistema de ferrocarril particular definitivamente las zonas de trabajo.

El problema de los transportes por ferrocarril, que el Estado ordena a la Corporación Minedera, al Banco Minero y a todas las instituciones encargadas de la explotación de ferrocarriles, informando sus operaciones utilizando este medio de comunicación.

Los dirigentes expresaron la urgente necesidad de que el Estado participe en la Empresa Nacional de Ferrocarriles, subvencionando sus operaciones tal como lo hace con el Servicio Nacional de Caminos, institución que recibe de la hacienda pública 6,000,000 dólares al año.

También plantearon otra posibilidad, para que el Estado recaude fondos, para destinarlos al fortalecimiento de la Empresa Nacional de Ferrocarriles, informando que la Mina Matilde de zinc, que produce 120,000 toneladas de zinc, que son transportadas por una empresa peruana, sin que el Gobierno perciba nada por este concepto, pese a que esta materia prima cubre territorio nacional y la parte boliviana del Lago Titicaca.

En este sentido, los dirigentes dijeron que la Peruvia Corporativa de la zona de explotación de Mina Matilde la suma de 1,200,000 dólares por el transporte del zinc. En cambio si estas operaciones se las hicieran a través de la línea ferroviaria, Carabuco, Guacivil, Charaña, el 800,000 que beneficiaría, al Estado, se beneficiaría, que serviría para apuntalar a la E.N.F.E.

Por otra parte, manifestaron que el Gobierno debe ordenar el reajuste administrativo de la Empresa Nacional de Ferrocarriles que, en 1965 llevando a cabo un plan de racionalización, presupuestó la suma de 29,370,237 bolivianos, que en el presente año se plan de "austeridad" en 3,702,477,73 pesos bolivianos.

En función a estas estadísticas, Casanova y Flores expresaron la necesidad de racionalizar los gastos de la administración de E.N.F.E., especialmente los sueldos de

El Ministro de Transportes y Comunicaciones, Jaime Paz Soldán, tuvo éxito en las gestiones realizadas ante los ejecutivos del Banco Interamericano de Desarrollo, logrando concretar el crédito de 10,000,000 dólares, para el proyecto de la Empresa Nacional de Telecomunicaciones (ENTEL) relativo a la instalación de un sistema de microondas de alta frecuencia, informaron a PRESENCIA funcionarios allegados a aquel despacho.

Por otra parte, Inciá con éxito las conversaciones con los representantes del Banco Interamericano de Desarrollo, para el financiamiento de las obras de construcción de la autopista La Paz-El Alto.

El Ministro Paz Soldán, aprovechando su viaje de una semana a Washington, se puso en contacto con el presidente de la institución que expuso los proyectos programados de la autopista que demandará un presupuesto de 11,500,000 dólares.

De acuerdo a la versión proporcionada por el Ministerio del ramo, los funcionarios allegados al Ministro de Transportes, el proyecto muy buena acogida en el seno del BID, quienes se apresuraron a aceptar y continuarán en las próximas semanas con el propósito de concretar el financiamiento.

El problema suscitado en las organizaciones del magisterio de Santa Cruz por el retiro de la Jefatura Dietrial de Educación, profesora Otilia Vera Díaz, que dio lugar a la reacción de dos fracciones antagonistas, ha quedado solucionado con la mediación del Secretario del Ministerio del ramo. La profesora Vera Díaz permanecerá en el cargo hasta el mes de diciembre, tiempo en el que podrá acceder al beneficio de jubilación.

Mediante el mencionado decreto, el gobierno dispuso la creación de una comisión especial que tendrá a su cargo la determinación de las necesidades inmediatas de remodelación del edificio, necesidades de construcción de un nuevo y la fiscalización de ambas etapas de construcción. La Normal Superior funcionará ya en su nuevo local a partir del año lectivo de 1971.

El problema suscitado en las organizaciones del magisterio de Santa Cruz por el retiro de la Jefatura Dietrial de Educación, profesora Otilia Vera Díaz, que dio lugar a la reacción de dos fracciones antagonistas, ha quedado solucionado con la mediación del Secretario del Ministerio del ramo. La profesora Vera Díaz permanecerá en el cargo hasta el mes de diciembre, tiempo en el que podrá acceder al beneficio de jubilación.

Depósito

NECESITAMOS ALMACEN AMPLIO SOBRE 500 M2 TOTALMENTE CUBIERTO Y SEGURO, PUERTAS PARA ENTRADA DE CAMIONES PREFERIBLE FUERA DEL RADIO URBANO. TELEFONOS 27624 - 50300 - 41412.

PEINADOS FANNY

Ofrece creaciones en peinados con postizos para noches de gala. Atención al gusto más exigente con personal especializado en todo el ramo de la peluquería. Calle Campero 24 casi esquina El Prado.

Gratificación

Se da buena gratificación a la persona que haya encontrado un portafolio extraviado en un taxi que hacía el recorrido de El Prado a la Plaza Murillo. Dar referencias Hotel Torino pieza 23.

LIPTON

Nosotros sabemos por qué lo preferimos

AHORA CON FUMIGADOR

TE ECONÓMICO EFICAZ

Familia extranjera

necesita departamento en anticrético, de dos dormitorios y sus dependencias, preferible en la zona de San Pedro o Sopocachi. Ref: Teléfonos 27533 y 50963.

El edificio de la ex-Aduana Nacional, en la plaza Antofagasta, ha sido transferido por el gobierno al Ministerio de Información para que en él funcione, previos los trabajos de adaptación y remodelación, la Escuela Normal Superior "Simón Bolívar". La medida fue dispuesta por decreto supremo que aprobó ayer el Consejo de Ministros en su reunión ordinaria.

Las gestiones que había emprendido el ex-Alcalde, Gral. Hugo Suárez Guzmán, ante el gobierno que presidía el Gral. Alfredo Ovarín Candia, para la transferencia de ese local en favor de la Municipalidad, para el funcionamiento de una estación terminal de autobuses, están a punto de concretarse por decreto supremo de octubre. Un proyecto de decreto supone estaba ya siendo considerado por el Gabinete de Ovarín Candia.

Alumnos de la Normal Superior salieron ayer en manifestación y llegaron hasta el Palacio de Go-

bierno. La reunión de Gabinete tuvo que ser interrumpida y el Presidente Juan José Torres salió de los balcones del Palacio de Gobierno para anunciar que el decreto supremo de transferencia de los edificios de la Aduana "Simón Bolívar", había sido ya firmado. Erán las 18.30 horas. Ante el bullicio de los estudiantes normalistas, el Presidente Torres concluyó "brave abuelo de beneficencia" y anunció ahora a Estudiantes y dejemos a nosotros gobernar".

Mediante el mencionado decreto, el gobierno dispuso la creación de una comisión especial que tendrá a su cargo la determinación de las necesidades inmediatas de remodelación del edificio, necesidades de construcción de un nuevo y la fiscalización de ambas etapas de construcción. La Normal Superior funcionará ya en su nuevo local a partir del año lectivo de 1971.

Arte y Cultura



"Mineros bolivianos", una de las obras que integró la última exposición de Domínguez.

Alfredo Domínguez presentó muestra pictórica en Suiza

Alfredo Domínguez realizó en días pasados una exposición pictórica en la galería "L'Atelier du Soleil" (Atelier del Sol), de Versoix, Ginebra. Fue una muestra conjunta en la que también intervinieron dos artistas argentinos: la grabadora Vera Márquez y el pintor Ferenc Bugli.



ALFREDO DOMÍNGUEZ

El crítico de la pintura Simón Vermeil, del diario suizo "Echo de Petit - Lac", se ocupa de la muestra conjunta. El fragmento dedicado a Domínguez dice: "En cuanto al último artista, el boliviano Alfredo Domínguez, éste posee muchas cuerdas en su arco, pues además de la pintura, practica también la música y la composición de poemas. Su obra es original, impregnada de sutileza; sutileza en el trato, sutileza al escoger los colores. Pintor sensible, Domínguez expresa, con una pluma segura, el perfil de un rostro de mujer o de un niño de su porción. Trazo fino, su dibujo parece un laberinto a los ojos curiosos. Pero a través de una observación a corta distancia re-

vela una técnica elaborada, un estilo seductor, acomodándose maravillosamente a los personajes propuestos.

"Exposición a ver, sobre todo por las obras del último expositor", S.V.

Alfredo Domínguez, de este modo, realizó una nueva exposición en Suiza, donde actualmente reside.

Pintor Chavarría realiza una exposición en Sucre

-Sucre, 30 (PRESENCIA).- Desde el pasado día 26, el pintor chiquisacoense Rolando Chavarría ofrece una muestra pictórica en el Salón Municipal de Exposiciones. Las diferentes manifestaciones de entusiasmo y adhesión que es objeto el joven artista, merecen destacarse de modo particular. Nunca en otras ocasiones el Salón Municipal se vio tan constantemente colmado de visitantes y, lo que importa más, hacia muchos años que no se brindaba una manifestación de calidad tan elocuente como la que ofrece ahora Rolando Chavarría. Recordemos que se trata del mismo conjunto de cuadros que el pintor expuso en la ciudad de La Paz, con los auspicios del Ministerio de Educación y Cultura, en agosto pasado. Allí se impuso en el criterio de conocedores y aficionados, tal como lo demostraron los numerosos juicios vertidos en los diferentes periódicos papeños. Hoy podemos afirmar que ese éxito viene siendo reproducido en una escala poco usual en nuestro medio. Estudiantes, obreros, oficinistas, profesionales, felicitan al artista.

Una razón para su triunfo se debe sin duda, a su estilo personal, que en un principio puede decirse que se impone por la sinceridad del mensaje que encierra. Su línea firme impecable, por entero al servicio del tema, confiere a sus personajes una extraña espiritualidad que se irradia hacia el público y lleva al espectador al terreno de las más sutiles sugerencias: miseria, dolor, esperanza, y un patetismo presente en todos sus temas son notas esenciales de una pintura que no asfixia ni desahoga, pese al rigor de su nota humana y a la abstracción de los personajes reproducidos en las telas.

Las pinturas más celebradas por su acierto estético y su inconfundible mensaje social y afectivo, resultaron ser, por no citar todas, "En las minas", que traduce la torturada circunstancia del hombre del subsuelo; "Niños detrás de la vitrina", "Los vendedores de café" y "El escolero", por su patético enfoque de diferentes aspectos de la infancia abandonada cuyo hogar y escuela son las calles; "Las flores de tallo verde", por su profunda nota irónica y de compasión hacia las veledades seniles; "Al abito una esperanza", por su carácter enigmático y simbólico que sugiere la derrota de un idealista; "Canción para una muñeca", de tonos coloristas que transmiten admirablemente una impresión de honda nostalgia, y, por supuesto, el cuadro "Madre, nunca más volveré", unánimemente elogiado por su imponente carácter trágico y su fuerte atmósfera compasiva.

Nuevo estilo, temas humanos y universales que maduraron en el aprecio de todos, madurez en el tratamiento y dominio del juego simbólico y de composición, parecen ser, en síntesis, los factores humanos y estéticos que llevan hoy al joven artista chiquisacoense Rolando Chavarría a la satisfacción de otro merecido triunfo.



Chavarría junto a su cuadro, "Al abito, una esperanza".

Actuación del coro de la UCB

El Coro Político de la Universidad Católica Boliviana, bajo la dirección de Carlos Roso Orozco, ofrecerá un concierto en La Paz próximamente.

El Programa incluye obras del Renacimiento, canciones folklóricas americanas y canciones folklóricas bolivianas.

El Coro de la Universidad Católica fue formado hace un año y se presentó anteriormente en un concierto en el Museo Nacional de Arte.

Se anuncia que la próxima actuación iniciará una serie de conciertos que se llevarán a cabo en diferentes lugares, incluyendo barrios marginales, fábricas, minas, y otros centros populares. El Coro está formado por los

CONFERENCIA DE ODONTÓLOGOS

Tres conferencias sobre diversos temas odontológicos se realizaron en la Academia Nacional de Ciencias (CASA SENSANO). Las disertaciones, organizadas por el Círculo de Operativa y Endodoncia de la Asociación de Estudios e Investigaciones Odontológicas, ocuparon los siguientes temas: "Embriología e histología aplicada a la endodoncia (por la Dra. Wilma de Villarreal)", "Sugerencias prácticas en endodoncia" (por el Dr. Félix Alipaz) y "Frascos en obturaciones de amalgamas dentales y cómo prevenirlos" (por el Dr. César Senesev).

ENCICLOPEDIA BOLIVIANA

Advertisement for the Bolivian Encyclopedia, featuring the title 'LA VERDADERA HISTORIA DE LOS INCAS' and 'LA CULTURA DE LOS INCAS (2 TOMOS)'. It also mentions 'EDITORIAL-LIBRERIA LOS AMIGOS DEL LIBRO' and 'LA PAZ - MERCADO 1315 COCHABAMBA - CASILLA 475'.

Movimiento Nacionalista Revolucionario Declaración del M.N.R.

El continente americano y Bolivia que es su resumen geográfico y político, viven una época de cambio, conduciendo de una parte por la opostión entre el mundo socialista y el mundo capitalista y de otra por las contradicciones, cada vez más agudas, entre los países explotados y los países explotadores. Y sus causas, muchas y diversas, comienzan con la explosión demográfica y comienzan con el enfrentamiento ideológico y la competencia territorial de influencias y comienzan con la brecha tecnológica que sólo beneficia a las grandes potencias.

Ese cambio, como todas las grandes transformaciones históricas, es doloroso y frecuentemente violento. A pesar de sus vaivenes, de sus recursos ocasionales y de la confusión que lo envuelve de tanto en tanto, avanza inexorablemente hacia la creación de una sociedad nueva y distinta. El proceso ha servido para poner en evidencia la precariedad del orden tradicional, cuestionar los valores establecidos, dar paso a nuevas formas de lucha social y radicalizar hasta el odio los enfrentamientos del campo.

El acontecer boliviano, en los últimos tiempos, ha pasado por casi todas esas experiencias. Muchas de ellas pueden atribuirse a una u otra de las dos grandes causas que motivizan el cambio: la explotación barriestada, por ejemplo, como resultado de una coalición de intereses diversos, los desequilibrios de las minorías étnicas, y, en la otra cara, las dictaduras castranas, el terrorismo burocrático y hasta las vacilantes democracias tradicionales que se sostienen aún en la cuerda floja del compromiso.

El gobierno del general Ovando responsable de los cinco años de la sangrienta dictadura, típica del período de transición, que definió el camino de la Cancha y que motivizó el cambio, la acción de los masacres y la enajenación de nuestras riquezas, nació, esencialmente, como fruto de la acción de un hombre que vio peligrar sus perspectivas de llegar al poder por la vía electoral. Mezclando los más cruesos instintos barriestados y de algunos jóvenes intelectuales sin responsabilidades de partido, presentó, para justificarse, una carta progresista, pero en la práctica, osciló desde el reivindicacionismo económico hasta el resomelamiento imperialista.

Este cambio, como todas las grandes transformaciones históricas, es doloroso y frecuentemente violento. A pesar de sus vaivenes, de sus recursos ocasionales y de la confusión que lo envuelve de tanto en tanto, avanza inexorablemente hacia la creación de una sociedad nueva y distinta. El proceso ha servido para poner en evidencia la precariedad del orden tradicional, cuestionar los valores establecidos, dar paso a nuevas formas de lucha social y radicalizar hasta el odio los enfrentamientos del campo.

El gobierno del general Ovando responsable de los cinco años de la sangrienta dictadura, típica del período de transición, que definió el camino de la Cancha y que motivizó el cambio, la acción de los masacres y la enajenación de nuestras riquezas, nació, esencialmente, como fruto de la acción de un hombre que vio peligrar sus perspectivas de llegar al poder por la vía electoral. Mezclando los más cruesos instintos barriestados y de algunos jóvenes intelectuales sin responsabilidades de partido, presentó, para justificarse, una carta progresista, pero en la práctica, osciló desde el reivindicacionismo económico hasta el resomelamiento imperialista.

Este cambio, como todas las grandes transformaciones históricas, es doloroso y frecuentemente violento. A pesar de sus vaivenes, de sus recursos ocasionales y de la confusión que lo envuelve de tanto en tanto, avanza inexorablemente hacia la creación de una sociedad nueva y distinta. El proceso ha servido para poner en evidencia la precariedad del orden tradicional, cuestionar los valores establecidos, dar paso a nuevas formas de lucha social y radicalizar hasta el odio los enfrentamientos del campo.

Cámara Nacional de Comercio

A LOS PROVEEDORES NACIONALES

Por conducto del Ministerio de Relaciones Exteriores, hemos recibido las especificaciones de las Licitaciones Públicas Nos. 35, 38, 39, 40 y 42 para la adquisición de herramientas, pinturas, maderas, bloques monolíticos de granito, chapas (ángulos y electrodos para construcción naval), dados a conocer por la Administración Nacional de Puertos (A.N.P.) del Uruguay.

Los proveedores que tuviesen interés en participar en dichas licitaciones, podrán conocer las especificaciones en nuestras oficinas.

La Paz, 4 de noviembre de 1970.

LA GERENCIA.

Federación Universitaria Local INVIACION

El Comité Central Revolucionario de la UMSA invita a los universitarios, estudiantes, clase obrera y pueblo en general al Acto de Homenaje a los Combatientes Caídos en la lucha por la Liberación Nacional.

Parainfo Universitario Jueves 5 Hrs. 18.30 -

La Paz, 4 de noviembre de 1970.

Alvaro Aparicio Javier Díaz

TRAMITES MILITARES

Libretas, declaratoria benemérita, jubilación, pasaportes, gestión en Benemérito DANIEL ROBERTO ARDUZ, Procurador Causas, ex-Secretario Tribunal Justicia Militar 30 años práctica. Sagárnaga 161, casilla 3807. (1-6/929.-)

EN COCHABAMBA

Vendo hermoso chalet dos plantas, cuatro dormitorios, tres baños, amplias terrazas, terreno 840 M2., zona residencial recoleta frente Hotel Cochabamba, dirigitado Dr. Ruiz, casilla 108, teléfono 2799-COCHABAMBA. (25-16/400187)

EXPERTO COCINERO

De 25 a 35 años enviar solicitudes con certificaciones de referencias, experiencias a casilla 926 Cochabamba. (1-5/400022.-)

EN COCHABAMBA

Residencial Santa Cruz le ofrece comodidad, higiene, Ladielo Cabrería esquina 25 de Mayo. (31-5/40019)

PIZARRA

Varios colores y tamaños para pisos, fachadas. Ventas teléfono - 29554 Sánchez Lima - 2665. (1-6/647.-)

LANA ACRILICA

Para tejedores en todos los colores, en conos y madejas, brillantes y sin brillo, la mejor calidad del mundo. Ventas "SILESA" calle Potosí 1321, La Paz Oruro INTERCOMER - CIAL CAYOLA. Calle Pagador 1580.

Cursos Notables

REPARO RADIOS T.V.

A domicilio teléfono - 29975. (16-8/332.-)

SE NECESITA

Soldadores calle Garcilazo de la Vega entre Av. Buenos Aires, Kiosco No. 14. (3-5/928).

VENDO

Fábrica de fideos con maquinaria nueva Alemana completa. Aseguramos buenas utilidades para el interior. Referencias calle Mercado No. 1115, Edificio Guerrero segundo piso, Kattan y Cía. (4-9/1067)

LIBRETAS DEL SERVICIO MILITAR

Auxiliares, extensiones, redenciones, rectificación de nombres y apellidos, etc. Yanacocha 599 (Edificio Iglesias) primer piso, oficina 3, tramita R. Zelaya Ex-Jefe Militar. Casilla - 5691. Solvencia. (4-7/1065.-)

OFICINA

Alquilo Hena de luz, teléfono 41131. (4-7/1064.-)

ALQUILO

Departamento de 5 habitaciones espaciosas para oficina o empresa comercial en la avenida Montes, 2do. piso (Plaza Pérez Velasco) Referencias teléfono - 82419. (4-7/1063.-)

ALQUILO

A caballero honorable pieza amueblada, cuarto de baño, teléfono. Avenida 6 de Agosto 2187 altos. (4-5/1057.-)

ANTICRETICO

Doy hermosa casa fitegramente amueblada a todo lujo. Llamar de 8 a 10 6 2 a 4, teléfono 27460. (4-10/1062.-)

CONTRATO ANTICRETICO

Un departamento con tres dormitorios, y sus dependencias. Ubicado en la calle E.R.U. final No. 748. Referencias en el mismo número. (4-5/1056.-)

ALQUILO

En Sopocachi pieza amueblada completamente independiente. Referencias teléfono 24988. (4-5/1054.-)

SE VENDE

Automóvil Mercury en perfectas condiciones. - Teléfonos 56007-51667. (4-7/1052.-)

DEPARTAMENTO

en alquiler Sopocachi-Cervantes 2940. (3-6/70/915)

SE VENDE

Muebles y mercadería de abarrotes. Landieta esquina Clínica Ferroviaria 1901. (5-8/1074)

TERRENO

Vendo ocasión para fábrica, quinta, calle - Puerto Rico. Miraflores Referencias Cañada Strongest Junin 790. (5/1078)

DEPARTAMENTO

Anticretico Miraflores tres dormitorios, living comedor. Guerrilleros Lanza 1135. (5/1081)

VENDO APARATO

Telefónico precio ocasión. Compró aparatos telefónicos, pagamos - los mejores precios. - Gumbert Bolívar 616. (5/1081)

VENDO ALFOMBRAS

Importadas, diferentes dimensiones, precios oportunos. Gumbert Bolívar 616. (5/1081)

VENDO TELEFONO

PARTICLAR INSTALACION cualquier zona Gumbert Bolívar 616. (5/1081)

VENDO ESPEJOS

De roca dorados antiguos, Gumberto Bolívar 616. (5/1081)

VENDO CALEFON

GENERAL ELECTRIC 50 galones 220V precio ocasión, 2.500.- por Gumbert, Bolívar 616. (5/1081)

VENDO ESTUFA

Westinghouse, calculadora, grabadora, precios de oportunidad - Gumbert Bolívar 616. (5/1081)

DEPARTAMENTO

Anticretico Miraflores tres dormitorios, living comedor. Guerrilleros Lanza 1135. (5/1081)

VENDO APARATO

Telefónico precio ocasión. Compró aparatos telefónicos, pagamos - los mejores precios. - Gumbert Bolívar 616. (5/1081)

VENDO ALFOMBRAS

Importadas, diferentes dimensiones, precios oportunos. Gumbert Bolívar 616. (5/1081)

VENDO TELEFONO

PARTICLAR INSTALACION cualquier zona Gumbert Bolívar 616. (5/1081)

VENDO ESPEJOS

De roca dorados antiguos, Gumberto Bolívar 616. (5/1081)

VENDO CALEFON

GENERAL ELECTRIC 50 galones 220V precio ocasión, 2.500.- por Gumbert, Bolívar 616. (5/1081)

VENDO ESTUFA

Westinghouse, calculadora, grabadora, precios de oportunidad - Gumbert Bolívar 616. (5/1081)

VENDEMOS MUEBLES

Importados de ocasión, dormitorios, living, juegos hall, chais-longe, - armario Chino, cómoda ropero, colchones de lana, cortinas, varillas para gradas, pantallas de colgar visite nuestra exposición Gumbert - - Bolívar 616 (5/1081)

POR EXTRAVIO

De las libretas de abono No. 12773 y 14566 del Banco Central de Bolivia quedan nulas y sin valor. (5/1080)

ANTICRETICO

Bonito departamento - Miraflores ocasión Referencias teléfono 50421 (5-6/1082)

DOY EN ANTICRETICO

Habitaciones y garaje o depósito, precio razonable. Referencias por las mañanas en calle Juan M. Cáceres 2181, esquina Avenida Ricardo Jaimes Freyre (Sopocachi alto) Colectivos 2, 9 y expreso.

SE VENDE POR VIAJ

Bonito lote, bien situado, con construcciones. Referencias por las mañanas en mismo sitio, calle Juan M. Cáceres, 2181, esquina Avenida Jaimes Freyre (Sopocachi alto) colectivos 2, 9 y expreso.

SE TRANSFIERE

Parte de una casita en Villa Armonía (parada colectivo No. 16) Vendo radiola, juego de living. Teléfono 34893. (5-8/1073)

VENDO CASA

Consta de construcción de ambiente grande, pequeñas piezas, en calle Monje 1254 media cuadra plaza Villarreal teléfono 41194. (5/1075)

LOS ACONTECIMIENTOS DE OCTUBRE

La indefinición en el poder elevaba a la muerte. El gobierno del general Ovando, para todo propósito práctico, condujo de una parte por la opostión entre el mundo socialista y el mundo capitalista y de otra por las contradicciones, cada vez más agudas, entre los países explotados y los países explotadores. Y sus causas, muchas y diversas, comienzan con la explosión demográfica y comienzan con el enfrentamiento ideológico y la competencia territorial de influencias y comienzan con la brecha tecnológica que sólo beneficia a las grandes potencias.

Ese cambio, como todas las grandes transformaciones históricas, es doloroso y frecuentemente violento. A pesar de sus vaivenes, de sus recursos ocasionales y de la confusión que lo envuelve de tanto en tanto, avanza inexorablemente hacia la creación de una sociedad nueva y distinta. El proceso ha servido para poner en evidencia la precariedad del orden tradicional, cuestionar los valores establecidos, dar paso a nuevas formas de lucha social y radicalizar hasta el odio los enfrentamientos del campo.

El gobierno del general Ovando responsable de los cinco años de la sangrienta dictadura, típica del período de transición, que definió el camino de la Cancha y que motivizó el cambio, la acción de los masacres y la enajenación de nuestras riquezas, nació, esencialmente, como fruto de la acción de un hombre que vio peligrar sus perspectivas de llegar al poder por la vía electoral. Mezclando los más cruesos instintos barriestados y de algunos jóvenes intelectuales sin responsabilidades de partido, presentó, para justificarse, una carta progresista, pero en la práctica, osciló desde el reivindicacionismo económico hasta el resomelamiento imperialista.

Este cambio, como todas las grandes transformaciones históricas, es doloroso y frecuentemente violento. A pesar de sus vaivenes, de sus recursos ocasionales y de la confusión que lo envuelve de tanto en tanto, avanza inexorablemente hacia la creación de una sociedad nueva y distinta. El proceso ha servido para poner en evidencia la precariedad del orden tradicional, cuestionar los valores establecidos, dar paso a nuevas formas de lucha social y radicalizar hasta el odio los enfrentamientos del campo.

El gobierno del general Ovando responsable de los cinco años de la sangrienta dictadura, típica del período de transición, que definió el camino de la Cancha y que motivizó el cambio, la acción de los masacres y la enajenación de nuestras riquezas, nació, esencialmente, como fruto de la acción de un hombre que vio peligrar sus perspectivas de llegar al poder por la vía electoral. Mezclando los más cruesos instintos barriestados y de algunos jóvenes intelectuales sin responsabilidades de partido, presentó, para justificarse, una carta progresista, pero en la práctica, osciló desde el reivindicacionismo económico hasta el resomelamiento imperialista.

Este cambio, como todas las grandes transformaciones históricas, es doloroso y frecuentemente violento. A pesar de sus vaivenes, de sus recursos ocasionales y de la confusión que lo envuelve de tanto en tanto, avanza inexorablemente hacia la creación de una sociedad nueva y distinta. El proceso ha servido para poner en evidencia la precariedad del orden tradicional, cuestionar los valores establecidos, dar paso a nuevas formas de lucha social y radicalizar hasta el odio los enfrentamientos del campo.

El gobierno del general Ovando responsable de los cinco años de la sangrienta dictadura, típica del período de transición, que definió el camino de la Cancha y que motivizó el cambio, la acción de los masacres y la enajenación de nuestras riquezas, nació, esencialmente, como fruto de la acción de un hombre que vio peligrar sus perspectivas de llegar al poder por la vía electoral. Mezclando los más cruesos instintos barriestados y de algunos jóvenes intelectuales sin responsabilidades de partido, presentó, para justificarse, una carta progresista, pero en la práctica, osciló desde el reivindicacionismo económico hasta el resomelamiento imperialista.

Este cambio, como todas las grandes transformaciones históricas, es doloroso y frecuentemente violento. A pesar de sus vaivenes, de sus recursos ocasionales y de la confusión que lo envuelve de tanto en tanto, avanza inexorablemente hacia la creación de una sociedad nueva y distinta. El proceso ha servido para poner en evidencia la precariedad del orden tradicional, cuestionar los valores establecidos, dar paso a nuevas formas de lucha social y radicalizar hasta el odio los enfrentamientos del campo.

El gobierno del general Ovando responsable de los cinco años de la sangrienta dictadura, típica del período de transición, que definió el camino de la Cancha y que motivizó el cambio, la acción de los masacres y la enajenación de nuestras riquezas, nació, esencialmente, como fruto de la acción de un hombre que vio peligrar sus perspectivas de llegar al poder por la vía electoral. Mezclando los más cruesos instintos barriestados y de algunos jóvenes intelectuales sin responsabilidades de partido, presentó, para justificarse, una carta progresista, pero en la práctica, osciló desde el reivindicacionismo económico hasta el resomelamiento imperialista.

Este cambio, como todas las grandes transformaciones históricas, es doloroso y frecuentemente violento. A pesar de sus vaivenes, de sus recursos ocasionales y de la confusión que lo envuelve de tanto en tanto, avanza inexorablemente hacia la creación de una sociedad nueva y distinta. El proceso ha servido para poner en evidencia la precariedad del orden tradicional, cuestionar los valores establecidos, dar paso a nuevas formas de lucha social y radicalizar hasta el odio los enfrentamientos del campo.

El gobierno del general Ovando responsable de los cinco años de la sangrienta dictadura, típica del período de transición, que definió el camino de la Cancha y que motivizó el cambio, la acción de los masacres y la enajenación de nuestras riquezas, nació, esencialmente, como fruto de la acción de un hombre que vio peligrar sus perspectivas de llegar al poder por la vía electoral. Mezclando los más cruesos instintos barriestados y de algunos jóvenes intelectuales sin responsabilidades de partido, presentó, para justificarse, una carta progresista, pero en la práctica, osciló desde el reivindicacionismo económico hasta el resomelamiento imperialista.

Este cambio, como todas las grandes transformaciones históricas, es doloroso y frecuentemente violento. A pesar de sus vaivenes, de sus recursos ocasionales y de la confusión que lo envuelve de tanto en tanto, avanza inexorablemente hacia la creación de una sociedad nueva y distinta. El proceso ha servido para poner en evidencia la precariedad del orden tradicional, cuestionar los valores establecidos, dar paso a nuevas formas de lucha social y radicalizar hasta el odio los enfrentamientos del campo.

El gobierno del general Ovando responsable de los cinco años de la sangrienta dictadura, típica del período de transición, que definió el camino de la Cancha y que motivizó el cambio, la acción de los masacres y la enajenación de nuestras riquezas, nació, esencialmente, como fruto de la acción de un hombre que vio peligrar sus perspectivas de llegar al poder por la vía electoral. Mezclando los más cruesos instintos barriestados y de algunos jóvenes intelectuales sin responsabilidades de partido, presentó, para justificarse, una carta progresista, pero en la práctica, osciló desde el reivindicacionismo económico hasta el resomelamiento imperialista.

Este cambio, como todas las grandes transformaciones históricas, es doloroso y frecuentemente violento. A pesar de sus vaivenes, de sus recursos ocasionales y de la confusión que lo envuelve de tanto en tanto, avanza inexorablemente hacia la creación de una sociedad nueva y distinta. El proceso ha servido para poner en evidencia la precariedad del orden tradicional, cuestionar los valores establecidos, dar paso a nuevas formas de lucha social y radicalizar hasta el odio los enfrentamientos del campo.

La Paz, 5 de noviembre de 1970

**REUNIONES**

El doctor Luis Lantta Lyon ofreció ayer un cocktail a las personas amigas que estuvieron a felicitarlo por su cumpleaños.

La señora Elvira Crespo Gutiérrez celebró, en días pasados, sus cumpleaños.

Hoy invita un té a sus amigas, la señora Martha de Mercado.

La señora Herlicia Alcázar de Burgos celebró hoy su cumpleaños. Sus amigas estarán a felicitarla.

La señora Elena Ocampo de Gamarrá invita hoy un cocktail para celebrar su cumpleaños.

Un grupo de ex-alumnas del colegio Inglés Sábalo se reunió en un té, en casa de la señora Carmela de Jordán.

La señora Mery de Mendieta invitó ayer a sus amigas a tomar el té.

El señor Carlos Terrazas recibió felicitaciones por su cumpleaños.

Amigas de la señora Arminda Careaga de Toledo lo felicitaron un te, despidiéndola por su próximo viaje.

El señor Oscar Estrada Jiménez celebra mañana sus cumpleaños. Con ese motivo, ofrecerá una cena a las personas amigas que estén a felicitarlo.

La señorita Sally Bustos Albornoz es objeto de atenciones por su próximo viaje a Estados Unidos.

# Sociales

**BAUTIZO**

Con el nombre de Alvaro Gonzalo, ha sido bautizado, en la Iglesia de San Miguel, el primogénito de los esposos Alberto del Castillo y Sonia Dorado. Los padrinos son el señor Mario Dorado Vázquez y la señora Elena Crespo.

**RESIDENTES TUPICEÑOS**

Los residentes tupiceños de La Paz han organizado para el sábado una fiesta, celebrando el aniversario de la Batalla de Suipacha.

**COMPROMISO**

Con la visita de estilo, se ha formalizado el compromiso matrimonial de la señorita Consuelo Flores Ortega con el señor Javier Mendiábal Valcárcel.

**ENFERMOS**

Recibe atención médica, en Clínica Aranda, el señor Arturo Fortín Sanjines.

La señorita Sonia Miranda de la Vega ha sido sometida a una intervención quirúrgica.

La señora Jael de Díaz Romero ha sido sometida a una operación quirúrgica en la Clínica Santa Isabel.

**DELICADA DE SALUD**, la señora Antonieta L. de Antezana.

Recibe atención médica, la señora Teresa de Urenda.

**VIAJEROS**

Retornó de Lima el Ingeniero Carlos Prudencio P.

A Europa, el señor Felipe Castro y señora.

A Río de Janeiro, Tani Baghrizada C.

A Suiza, Vreni Blattmann Bauer.

Prepara viaje a Colombia Roberto Cuadros Arenas.

A Buenos Aires, el señor, Ernesto Ruiz Rada y señora.

A Estados Unidos, la señora Gloria Dallas de Huet, en compañía de sus hijos.

A Bélgica, el señor Fernando Ruiz García y señora.

APRENDA UD. INGLÉS en un Instituto Nacional. El

## Instituto del Idioma Inglés

Ofrece cursos INTENSIVOS de INGLÉS durante las vacaciones para alumnos de BASICO - INTERMEDIO y MEDIO. Dos clases diarias. Clasificación de alumnos por EDAD y NIVEL.

**Elemental Intermedio**      **Avanzado Conversación**

Cursos REGULARES para profesionales y oficinistas. Laboratorio Electrónico con lecciones grabadas en INGLATERRA. Profesores especializados. Métodos de Práctica y Ensayo. Reserve su plaza con anticipación. Horarios a elección.

**INSTITUTO DEL IDIOMA INGLÉS**

Mercado 1335      Sucursal Zapata 110 Esg. Av. Arce  
Teléfono 27686      Teléfono 40703

## Agenda Femenina

**ASOCIACION DE EX-ALUMNAS DEL COLEGIO SANTA ANA**

La Asociación de Ex-alumnas del Colegio Santa Ana ofrece mañana un té, en honor de la señora Emma Obledo de Torres, esposa del Presidente de la República.

**ASOCIACION DE MUJERES UNIVERSITARIAS**

La licenciada Asunta Bozo de Bristot, miembro de la Asociación de Mujeres Universitarias, ha sido elegida "Mujer Distinguida de La Paz 1970" por la Prefectura del Departamento de La Paz. La señora Bristot, es fundadora de varias instituciones femeninas y actualmente desempeña la cátedra de Historia y Derecho Social en la Escuela Pedro Domingo Murillo. En el Comité Pro-Cultura desempeña una labor social en beneficio de la mujer obrera. Ha sido acreedora, por sus méritos, a la condecoración del Conde de los Andes por el Supremo Gobierno.

**AMIGOS DE LA CIUDAD**

La Agrupación Femenina de Amigos de la Ciudad, se reunirá hoy, en casa de la señora Laura de Pasqually. El cartero estandar, a cargo de la señora Sofía Wilde del Castillo.

**ASOCIACION DE MUJERES UNIVERSITARIAS**

La licenciada Asunta Bozo de Bristot, miembro de la Asociación de Mujeres Universitarias, ha sido elegida "Mujer Distinguida de La Paz 1970" por la Prefectura del Departamento de La Paz. La señora Bristot, es fundadora de varias instituciones femeninas y actualmente desempeña la cátedra de Historia y Derecho Social en la Escuela Pedro Domingo Murillo. En el Comité Pro-Cultura desempeña una labor social en beneficio de la mujer obrera. Ha sido acreedora, por sus méritos, a la condecoración del Conde de los Andes por el Supremo Gobierno.

**NACIMIENTOS**

El hogar de los esposos Gonzalo Hernández y Sonia Quiroga ha sido alegrado con el nacimiento de su primogénito.

Delicada de salud, la señora Antonieta L. de Antezana.

Recibe atención médica, la señora Teresa de Urenda.

**VIAJEROS**

Retornó de Lima el Ingeniero Carlos Prudencio P.

**FALLECIMIENTO**

En la ciudad de Tarija dejó de existir el señor don Ernesto Echaiz Baldivieso, persona vinculada a distinguidas familias de esa localidad y de La Paz.

## Ministerio de Urbanismo y Vivienda

### Dirección Nacional de Arquitectura

DEPARTAMENTO DE ARQUITECTURA EDUCACIONAL  
SEGUNDA CONVOCATORIA A PROPUESTAS L-E-3.

**CONSTRUCCION BLOQUE SERVICIOS SANITARIOS AMPLIACION DE EDIFICIO PARA TALLERES Y LABORATORIOS DEL MINISTERIO DE EDUCACION, PARA EL COLEGIO NACIONAL "AYACUCHO" DE ESTA CIUDAD.**

Por orden del señor Ministro de Urbanismo y Vivienda, el Departamento de Arquitectura Educacional Convoca:

- 1.- A las empresas de 3ra. y 4ta. categoría para la construcción de un bloque de servicios sanitarios, por \$b. 30,334.00.
- 2.- A las empresas de 2da. y 3ra. categoría para la construcción de un edificio de hormigón armado por \$b. 221,731.50.

Las empresas constructoras convocadas a la presente licitación deberán estar debidamente inscritas en el Registro de Firmas Constructoras del Consejo de Obras Públicas y en la Cámara Boliviana de la Industria de la Construcción.

Los documentos de contrato y planos de construcción, podrán ser adquiridos previo pago de \$b. 30.00 y 200.00 respectivamente, en las oficinas del Departamento de Arquitectura Educacional, ubicadas en la Avenida Illimani No. 1945 de esta ciudad. La licitación se realiza con recursos de la cuenta "Plan Nacional-Pro-Edificaciones Escolares y del Convenio de préstamo No 511-L-CL-1012 con USAID/B.

Las propuestas deberán ser presentadas en el Despacho de la Secretaría de la Dirección Nacional de Arquitectura del Ministerio de Urbanismo y Vivienda Avenida 20 de Octubre de la ciudad de La Paz, edificio CONAVI 7o. piso, hasta horas 15 del día viernes 20 de noviembre de 1970.

La Paz, noviembre de 1970.

Arq. Roberto Muñoz Pacheco      Arq. Freddy Mariscal T.  
Director Nal. de Arquitectura      Jefe Dpto. de Arquitectura Escolar

Vo. Bo. Dr. Jorge Arze Arze  
Sub-secretario de Urbanismo y Vivienda.

## Fallecimientos

"BOLIVAR" S.A. DE SEGUROS GENERALES participo el sensible fallecimiento de la que en vida fue su asegurado señor:

† **DÑA. ANDREA FLORES DE CASTILLO**  
(Q.E.P.D.)

Severo Castilla Cadena esposa; Julia Padilla hermana; Celso Padilla hermano político; sobrinos y demás familia invitan a sus amistades, personas piadosas, y en forma especial a los residentes de Chayanta (Provincia Bustillos), se dignen asistir a la traslación de los restos mortales de la extinta, al Cementerio General el día de hoy jueves 5 a horas 16 p.m.

El cortejo fúnebre partirá de la calle Villamil de Rada # 1024 (dentro del Mercado Hinojosa).

Favor que comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente.

La Paz, noviembre de 1970.

### Cursos de decoración navideña

Academia de Decoración "Arquitecta Olga Tapia"  
Autorizada por el Ministerio de Educación.  
Anuncia que está abiertas las inscripciones durante esta semana.

Local: Callesco Av. Los Saucos No. 202 Esquina Calle No. 8 Teléfono 83457.  
Horarios de Clases: 10 a 12 - 15-17 y 18:30 a 20:30.

### TERRENO EN COCHABAMBA

Vendo, 4.800 Mts.2, con frente sobre la avenida Blanco Galindo.  
Ref.: En Cochabamba - Teléfono 3564 Casilla No. 354 En La Paz. " 5-3757.

### Secretarías Asociadas

#### "Un nuevo Servicio"

Nuestra especialidad son los trabajos de:

DACTILOGRAFIA EN GENERAL  
PICADO DE STENCILS  
IMPRESIONES EN MULTIGRAFO  
"TRADUCCIONES (Inglés - Castellano, Castellano - Inglés)

Los trabajos pueden ser efectuados en SUS OFICINAS o en NUESTRAS OFICINAS (Loayza 115 altos - Teléfonos - 50320 - 20586.)

Nosotros sabemos por qué lo preferimos



TE LIPTON

Gran novedad

Roler el más sensacional, práctico y seguro método para gimnasia de reducción.

Ventas Comercio 1287, casi Colón ("YORK")

En la paz del Señor, ha dejado de existir la que en vida fue, esposa y madre

† **Dña BEATRIZ TAPIA de JIMENEZ**  
(Q.E.P.D.)

Guillermo Jiménez Vargas, esposo; Isabella y Adalberto Jiménez - Tapia, hijos; Alejandro López, abuelo; Reynaldo, Alfonso, Luzmides y Virginia Montaña L., hermanas; Enrique Montaña, padre político; Rosario J. vda. de Zapata, Gaby Jiménez y Marina de Montaña hermanas políticas; los sobrinos, nietos, primos y demás familiares, se dignen asistir a la traslación de los restos mortales de la extinta al Cementerio General el día de hoy jueves 5 de presente, a horas 16 p.m.

El cortejo fúnebre partirá de la calle Murillo N° 740.

Señal favor que comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente.

Exequias Casa Gutiérrez, oficina Figueroa 728, telef. 43010

### Misas

#### AGRADECIMIENTO E INVITACION

Blanca Roth de Rolán, Germán, Carlos, Máximo, Ernesto y Guillermo Roth Taborga hijos; Irma Ferrer de Roth, Leonor Ponce de Roth Dawn de Roth, Baby de Roth y Mario Rolán Anaya hijos políticos, nietos, sobrinos y demás familia de la que en vida fue obsequada es poco y madre ejemplar!

† **SRA. OSBULIA TABORGA vda. de ROTH**  
(Q.E.P.D.)

agradecen profundamente a todos los parientes, amigos y personas piadosas que nos acompañaron con su aliento en nuestro dolor. Se invita a la misa que recordando el mes de su irreparable pérdida, se mandará oficiar el día de mañana viernes 6 a hrs. 11 y 30 en el Templo de las Carmelitas.

Su asistencia a este acto religioso comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente.

El duelo se despide por torjeto.

La Paz, 5 de noviembre de 1970.

La familia del que fue

† **Don ROBERTO ARAMAYO BORDA**  
(Q.E.P.D.)

Invita a sus parientes, amigos, residentes tupiceños y personas piadosas, a la misa que, recordando su aniversario natal y el mes de su llorado fallecimiento, se celebrará en el Templo de SAN JUAN DE DIOS, el día de mañana viernes 6 a horas 10 a.m.

Su concurrencia comprometerá la eterna gratitud de los dolientes.

La Paz, 5 de noviembre de 1970.

Tenr. Lic. Hugo Badani Montaña, Carlos Badani Montaña, Berio B. de Llanos, Julieta B. de Rodríguez, María Jesús B. vda. de González y Mery B. de Tórez (ausente), los sobrinos, nietos y demás familia de la que en vida fue obsequada madre!

† **DÑA ISABEL MONTAÑO vda. de BADANI**  
(Q.D.D.G.)

Invita a sus amistades y personas piadosas se dignen concurrir a la misa que en sufragio de su alma y recordando el primer día de su llorado fallecimiento, se mandará celebrar el día de hoy, jueves 5 del presente a hrs. 11 y 30 en el templo de la Merced.

Su asistencia a ese acto religioso, comprometerá la gratitud de la familia doliente.

El duelo se despide por torjeto.

La Paz, noviembre de 1970.

### Recital Poético

La H. Alcaldía Municipal y la Dirección General de Cultura del Ministerio de Educación y Cultura, tiene el agrado de Invitar a Ud. (s) al recital poético de la Promoción "Jaime Mendoza", que presentan las alumnas egresadas de la Academia Nacional de Declamación; Luisa del Carmen Siles, Esther Cerruto Ascarrunz y Mireya Farfán Calderón, bajo la dirección del señor Ignacio Duchén de Córdova, el día viernes 6 del presente, a Hrs. 18 y 30, en el Parantíno de la Universidad Mayor de San Andrés.

La Paz, noviembre de 1970.

### Atención

#### Whiskeria Night Club

#### "El Acuario"

Invita a su distinguida clientela a la gran inauguración de su lujoso local que se llevará a efecto el día viernes 6 del presente a horas 19.

Mercedo No. 983  
(Edificio Asbrón nuevo).  
Teléfono No. 26283.

## Hablando de camisas ...

### en vez del riesgo

**elija la seguridad :**



**USTED TIENE QUE SABERLO :** Las telas **NO SANFORIZADO** se encogen en las primeras de cambio. En cambio, las camisas de tela de algodón **SANFORIZADO** no se achican ni deforman.



**LA TELA SANFORIZADO NO ENCOGE SAID**

Tenr. Lic. Hugo Badani Montaña, Carlos Badani Montaña, Berio B. de Llanos, Julieta B. de Rodríguez, María Jesús B. vda. de González y Mery B. de Tórez (ausente), los sobrinos, nietos y demás familia de la que en vida fue obsequada madre!

† **DÑA ISABEL MONTAÑO vda. de BADANI**  
(Q.D.D.G.)

Invita a sus amistades y personas piadosas se dignen concurrir a la misa que en sufragio de su alma y recordando el primer día de su llorado fallecimiento, se mandará celebrar el día de hoy, jueves 5 del presente a hrs. 11 y 30 en el templo de la Merced.

Su asistencia a ese acto religioso, comprometerá la gratitud de la familia doliente.

El duelo se despide por torjeto.

La Paz, noviembre de 1970.

CONIF

BINGO GIGANTE

Sábado 7 de noviembre Club de La Paz Hrs. 14.30.
televisor, refrigerador, máquina eléctrica de bordar
y coser, cocinas, radios, pasajes aéreos a Buenos
Aires y 50 premios más.

PRIMERA CALIDAD FABRICACION INGLESA
MARLEY flor
PISO DE VINILO 1.6 MM. DE ESPESOR



BOVEDAD IMPORTADORA
TRANSCOENICA Ltda.
INGAVI 1047 ALTOS, TEL. 40063

Libros Revistas

EXAMENES TESTS
LA BOISA del LIBRO
Srs. MAESTROS
Para pruebas objetivas para la
evaluación de todos los cursos
Avda. Illimani 1690 T. 29522
H. 2952 - C. 29519-3613

GISBERT Y CIA. S.A.
Llegó
Champagne español
"CODORNIU EXTRA"
Ventas por Mayor y Menor
Comercio 1270-80
Teléfono 28484
Casilla 195

AVISO DE REMATE

El Dr. Isaac Vicentini Beltrán, Juez 2o del Trabajo y A.S.
HACE SABER, que por proveído de fecha 29 de octubre del año en curso, ha señalado el día 24 de noviembre de hrs. 11.00 y siguientes para el verificativo del remate de un Camión Marca Barreiros T R.- Placa 483-34-1966, encontrándose dicho vehículo en perfecto estado de funcionamiento. Asimismo se rematará un vehículo Tipo (Microbus) Claro, color Plomo con techo de color Rojo, Marca Barreiros de 25 asientos, número de Motor 11036603-300-561 de propiedad de la Distribuidora y Armadora Nacional de Vehículos S.A. "DYANA", por tenerse así ordenado dentro del juicio coactivo seguido por la Caja Nacional de Seguridad Social contra la citada Empresa sobre cobro de aportes devengados. La base para el remate del Camión será la suma de 40.000 \$b. y la del Micro-Bus/\$b. 80.000, según peritaje de ley.
Los interesados en dicho remate pueden ocurrir, el día y hora señalados a la Tribuna de Remates de la Corte Nacional del Trabajo, previo empuje del 5% de ley, pudiendo obtener mayores detalles en la Secretaría del Juzgado 2o del Trabajo sito en el 3er. Piso del Ministerio del Trabajo y A.S. Calle Yanaochoa esq. Mercado, pudiendo verse dichas moviadas en los depósitos de Pura-Pura de la CNSS.
La Paz, 4 de noviembre de 1970.
P.O. del Sr. J. 2o del T. y A.S.
(Fdo) Oscar F. Quitón Prado, Secretario del Juzgado de Trabajo y S.S.

Cursos Económicos

Varios
LABORATORIO TECNICO SASCU
De Carlos Arteaga e hijos.
Técnicos mecanógrafos certificados de fábrica, especializados en reparaciones de máquinas de escribir, máquinas de calcular, máquinas sumadoras, eléctricas o manuales. Consultas sobre armado y revisado de cualquier tipo de máquinas, calle Bueno 240, esquina Avenida Camacho.

OLYMPIA
Semiportátil pulgadas y carro corriente vend. Comercio 994, oficina 6.
ACADEMIA SONIA
Aprenda en 3 meses peinados, cortes permanentes. Illimani 1630. (31-9/918-5)
GUITARRA
Clases particulares domicilio Referencias teléfonos 56169 - 20382. (5-9/1076)

COMPRO
Hudson 1929 - 30031 cualquier estado o repuestos. Referencias casilla 1514 (Cochabamba) (4-15/1058)

HERMOSOS COMEDORES
Modernos livings, de calidad y garantía, precios módicos de propaganda verso calle Castro 1541 interior. (4-7/1070)

VENDO LOTE
Cercado 500 Metros Calacoto espíndida situación sin intermediarios. Referencias 3 a 6 teléfono 24492. (4-1/1055)

Departamentos Habilitaciones

ALQUILO
Amplia habitación amoblada.- Salinas 392 esquina Ecuador. (4-7/1069)

OFREZCO
Departamento en Sopocachi con o sin muebles, apropiado para garzoner, teléfono 43075 Calle Santa Cruz 132. (4-9/1053)

ALQUILO PIEZA
Pequeña semiamoblada, casa familia, cerca Universidad, derecho baño, teléfono estudiantil. Referencias teléfono 43017. (5-6/1064)

ANTICRETICO
Tienda frente al mercado San Antonio de horas 2 a 5 de la tarde. Referencias avenida 31 de Octubre No. 280. (5-6/1079)

ALQUILO
Departamento amoblado, un dormitorio, teléfono matrimonio solo. Referencias Avenida Sánchez Lima 2521, tercer piso puerta N. (5-6/1071)

ALOJAMIENTO 15 DE ABRIL
Por sólo \$bs. 10.- habitaciones individuales a delegaciones precios convencionales. Avenida Armentia 517, teléfono 23342 Frente Seminario La Paz. (4-4/1060)

ANTICRETICO
Departamento completo un dormitorio zona céntrica \$bs. - 35.000 Teléfono 27566. (4-5/1066)

SOPOCACHI
Ofrece anticretico lindo departamento un dormitorio. Teléfono 28079. (4-10/1058)

SOPOCACHI
Ofrezco en anticretico precio solo dormitorio lleno de sol. Precio muy conveniente teléfono 28079. (4-10/1058)

Casas
SE ALQUILA
Casa nueva tres dormitorios Calacoto sin intermediarios. Referencias 3 a 6 teléfono 24492 (4-7/1055)

ALQUILO
Lujosa casa amoblada 4 dormitorios, 3 baños, para diplomático, Avenida Arce entre el Parque Zenón Hurtado 110. (29-7/788)

CASA EN VENTA
Toda comodidad nueva Referencias Zollo Flores No. 1369 Ing. Asturizaga. (1-17/936)

VENDO CASA
Con dos tiendas Calama teléfono 21787. (5-9/1072)

Subdirectora de CONAME aclara una declaración a un matutino

La Paz, Octubre 4, 1970.
Señor Director de Presencia
Presente.-
Señor Director:
Tengo a bien dirigirme a Usted para hacer un llamado sobre una publicación aparecida en el matutino HOY en fecha 2 de Noviembre del presente a resultado de una entrevista concedida al reportero Sr. Gandarillas del citado matutino.
En dicha publicación se me hace aparecer declarando algunos conceptos alejados de la verdad que verif en ningún momento y que los considero impropios y lesivos a la dignidad del elemento profesional de CONAME.
Me corresponde aclarar que en dicha oportunidad me referí específicamente a un ex funcionario de CONAME en una oportunidad ocupó el alto cargo de Vicepresidente del Consejo, sin tener siquiera mediamente preparación ni conocimiento acerca del problema del menor y que ahora, el actual Gobierno reconoce las funciones de los profesionales técnicos.
Como se verá, me he referido a una persona particular, sin aludir a ningún funcionario de CONAME en actual ejercicio, de lo cual se desprende que el mencionado periodista ha faltado a la veracidad incurriendo en una falta de ética profesional.
Agradeciendo a usted por la inserción de ésta nota en las columnas de su prestigioso periódico, le saludo muy atentamente.
Fdo. Eliana Alcoreza v. de Eyzaguirre, Sub Directora de CONAME.

Federación Nacional de Maestros Urbanos de Bolivia IX Conferencia Nacional Sindical

El Comité Central de la Federación Nacional de Maestros Urbanos de Bolivia su reunión ordinaria del día Martes 3 del mes que transcurre y en atención a la fuerza mayor que serán explicadas en su oportunidad, ha determinado dila la realización de la IX Conferencia Nacional Sindical, para que la misma se verifique en la ciudad de Tarija entre el 26 y el 28 de Noviembre en base al mismo texto original.
La Paz, 4 de noviembre de 1970
"POR LA FEDERACION NACIONAL DE MAESTROS URBANOS DE BOLIVIA"
P. Prof. TOMAS DELGADILLO CH. SECRETARIO DE RELACIONES.

Ministerio de Urbanismo y Vivienda Dirección Nacional de Arquitectura DEPARTAMENTO DE ARQUITECTURA EDUCACIONAL INVITACION

Se invita a las Empresas Constructoras de 3ra., 4ta., y 5ta. categoría inscritas en el registro de firmas constructoras del Ministerio de Obras Públicas, a la presentación de propuestas con todas las formalidades de ley para la reparación y construcción de los servicios higiénicos en el Instituto de Educación Física "Antonio José de Sucre".
Mayores informaciones serán proporcionadas por el Departamento de Arquitectura Educativa ubicado en la Avenida Illimani No. 1945, a partir del día 4 de noviembre de 1970.
Las propuestas deberán ser presentadas en un sobre cerrado y lacrado en la secretaría del Ministerio de Urbanismo y Vivienda hasta el día miércoles 11 de noviembre de 1970 a horas 18.00.
La Paz, 3 de noviembre de 1970.
Arqto. Roberto Muñoz Pacheco Director Nal. de Arquitectura a.i.
Vo. Bo.
Dr. Jorge Arze Arze Subsecretario de Urbanismo y Vivienda

Segunda Semana de rotundo Exitoso

Advertisement for a film showing a man in a military uniform. Text includes: Patético y gigantesco espectáculo, HISTORIA del HOMBRE que CONSOLIDO A TODA AMERICA!, HOY MATINEE TANDA NOCHE, CINE "16 DE JULIO" ES UNA SELECCION DE CONCIERTOS

Ministerio de Educación y Cultura

Advertisement for an art exhibition by Carmen Baptista. Text includes: Exhibición de Pintura, CARMEN BAPTISTA, Martes 3 de noviembre, Lunes 9 de noviembre, Salón Municipal, La Paz, Bolivia. CARMEN BAPTISTA inició su carrera pictórica en Caracas, Venezuela, donde residió por algunos años. Expuso obras en varios países, entre ellos Estados Unidos. Sus cuadros se encuentran en diversas colecciones privadas de Europa y América. Esta es la primera vez que expone en Bolivia.

Corporación de Agua Potable y Alcantarillado "CORPAGUAS"

LICITACIONES Nos. 3/69 y 4/70 SEGUNDA CONVOCATORIA
Por el presente llamamiento, se invita a firmas de Bolivia, Estados Unidos de América y países miembros del Banco Interamericano de Desarrollo, a presentar propuestas para la provisión de tuberías de fierro galvanizado y fierro fundido, de acuerdo a listas especiales para cada licitación las que podrán recogerse conjuntamente con los pliegos de especificaciones generales, técnicas y especiales, de la sede de CORPAGUAS, en Avenida Arce No. 2716 de esta ciudad, a partir de la fecha.
El plazo de entrega de las propuestas, fenecce en fecha 7 de diciembre a las 18.30, debiendo abrirse las propuestas en fecha 8 de diciembre del presente año.
La Paz, 4 de noviembre de 1970
Ing. Pedro A. Parada P. Director de Corpaguas.

Advertisement for Pilsener beer. Text includes: "CENTENARIO" la campeona, La bebida que todos exigen, CERVECERIA BOLIVIANA NACIONAL

**TV Boliviana**

7.00.- Carta de Ajuste  
7.11.- Pájaro Loco  
7.30.- Disneylandia  
8.01.- Daniel el Buzo  
8.10.- Miscelánea  
8.31.- Aprendizaje Francés  
8.40.- Steve Canyon  
9.16.- Mujer  
10.15.- Sin Palabras  
10.48.- Bolivia 70  
11.15.- Telenoticiero  
12.48.- Los Intocables  
22.48.- Cierre emisión.

4.60 tanda y noche Plata 5.30 mezzanine 5.80.

ANAROA Tel. 50232

Matinée, tanda y noche 500 MILLAS y BUSQUEN A JOHNNY TEXAS Matinée plata 2.00 alta 1.80 tanda y noche plata 2.90 alta 1.80.

SCALA

Matinée, tanda y noche LA VIDA CONTINUA El Mundo al Instante matinee 4.10 y 4.00 tanda y noche 5.30 y 5.80.

LA PAZ

Matinée, tanda y noche REBECA El Mundo al Instante matinee 3.60 tanda y noche 4.30.

MIRAFLORES

Matinée y noche dobles SOLO LOS

**HOY TV Cines**

DE LA NUEVA OLA y LA ESCALA VA DEL DESO Matinée 2.60 y 1.60 tanda y noche 2.70 y 1.70.

PARIS Tel 29704

Matinée, tanda y noche EL VALLE DE GWANGI Matinée 3.40 tanda y noche 3.50.

ESMERALDA

Matinée, tanda y noche LA BATA TALLA POR ANZO y EL GOLFO Matinée 2.50 tanda y noche 2.70

AVENIDA Tel. 25409

Matinée doble 3 p.m. WILLE BOY y HEROES SIN GLORIA Tanda RETRATO DE UN REBELDE Prohibida menores de 21 años noche doble HEROES SIN GLORIA y RETRATO DE UN REBELDE Matinée 2.40 y 1.90 tanda 2.50 y 2.00 noche 3.00 y 2.50.

BOLIVAR Tel. 25051

Matinée, tanda y noche PISTOLAS PARA LOS MAGNIFICOS SIETE o VUELVEN LOS SIETE HOMBRES

Matinée 2.90 y 2.40 tanda y noche 3.50 y 2.50.

TESLA Tel. 53803

Matinée, tanda y noche LOS HERMANOS SICILIANOS Matinée 3.50 4.00 tanda y noche 4.50 y 5.00.

PRINCESA Tel. 51821

Matinée Sissy Tanda y noche LA NOCHE DEL DIA SIGUIENTE Matinée 3.50 - 3.00 - 2.50 - 2.00 tanda y noche 4.00 - 3.50 - 3.00 - 2.50.

VAREDADES Tel. 24071

Matinée y tanda doble ROSAS BLANCAS PARA MI HERMANA NEGRA y PESTILERO DESCONOCIDO Noche doble ROSAS BLANCAS PARA MI HERMANA NEGRA y PASION OCULTA Matinée plata 2.80 alta 1.80 tanda y noche plata 2.90 alta 1.80

TRIANON Tel. 21320

Desde las 14 horas funciones continuadas programatriples CRISTINA GUZMAN - PADRE PISTOLAS - EL ETERNO TRIANGULO. - Estreno

EBRO

Matinée, tanda y noche dobles O.DIO POR O.DIO o INFIERNO EN NORMANDIA Matinée 2.90 y 1.50 tanda y noche 3.50 - 1.00.

MADRID

Matinée doble LA ESA DEL TERROR y CJAMANGO Tanda y no-

che CJAMANGO y LOS DESPIADADOS, Tel. 40451

16 DE JULIO Tel. 22191 - 29961

Matinée, tanda y noche ALMIRANTE YAMAMOTO Matinée 4.10 y 4.00 tanda y noche 5.30 y 5.80.

MONJE CAMPERO Tel. 23333

Matinée, tanda y noche 36 HORAS EN EL INFIERNO Matinée 4.10 y 3.10 tanda y noche 5.30 y 3.80.

PACAJES

Matinée doble AMOR EN LOS ANDES y DILEMA DE UN BANDIDO Tanda doble LOS DEBUTANTES DEL AMOR (Solo mayores) y AMOR EN LOS ANDES Matinée y tanda 1.70 y 1.40.

**Disfrute de sus vacaciones con...**

UNA COMEDIA DIVERTIDISIMA PARA TODA LA FAMILIA!!

**EL ABUELO** PACO MARTINEZ SORIA

**HIPPIE** PERGUNTARLE A QUIEN LE UO!!

**Tan fácil como el niño aprende a decir "Mamá"**

No pierda tiempo tratando de aprender INGLÉS bajo métodos anticuados HEMPHILL SCHOOLS LE OFRECE UN NUEVO SISTEMA LOGICO PARA APRENDER EL IDIOMA INGLES

No se requieren conocimientos de gramática. Basta que usted sepa leer y escribir. Aprenda rápidamente en su hogar. IGUALES OPORTUNIDADES PARA HOMBRES Y MUJERES. ¡GANE MAS DINERO! El idioma INGLÉS le abrirá las puertas del EXITO

CON SU CURSO UD. RECIBE

- 25 lecciones
- 50 Suplementos
- 30 Audiciones
- Fonográficas
- 1 Diccionario

SOLICITE VALIOSO FOLLETO ILUSTRADO

HEMPHILL SCHOOLS 1584 West Washington Blvd. Los Angeles 7, Cal. U.S.A. RECORTE ESTE CUPON Y ENVIELO HOY MISMO

Hemphill Schools

BOQUERON, DEFENSORES DE ALICUATA, PASAJE 44, LA PAZ. 2B - IC11 Casilla 6108

Sírvase enviarme GRATIS su libro sobre el Idioma Inglés.

Nombre \_\_\_\_\_ Edad \_\_\_\_\_

Dirección \_\_\_\_\_

Población \_\_\_\_\_ Prov. o Edo. \_\_\_\_\_

**LA MAS GRANDIOSA VERSION CINEMATOGRAFICA DE LA FANTASIA NOVELA DE JULIO VERNE!**

**LA VUELTA AL MUNDO EN 80 DIAS**

TECNICOLOR

DIVERTIDA... ESPECTACULAR... INVOLVIDABLE...

David Niven  
Robert Newton - Shirley Maclaine

Con: Roman - Fran Sinatra - Red Skelton

Con: Boy - Fennell - José Greco - Peter Lince - Marco Danti - Tino Howard

**HOY Cine UNIVERSO**

Matinée, tanda y noche LA VUELTA AL MUNDO EN 80 DIAS Matinée plata 2.80 alta 1.80 tanda y noche plata 2.90 alta 1.80

Matinée, tanda y noche DOBLE ROSAS BLANCAS PARA MI HERMANA NEGRA y VIRGENES DE LA NUEVA OLA Tanda DOBLE ROSAS BLANCAS PARA MI HERMANA NEGRA y VIRGENES

**Segunda espectacular semana**

**El frente nipón, selva inhóspita y un mortífero capítulo de guerra...**

**36 HORAS de INFIERNO**

WIDESCREEN TELECOLOR

36 HORAS CARA A CARA CON LA MUERTE EN UNA MISION INFERNAL Y SUICIDA...

RICHARD HARRISON  
GEORGE WANG

En suceso exclusivo HOY Tres vibrantes funciones diarias MONJE CAMPERO

**Hemphill Schools**

BOQUERON, DEFENSORES DE ALICUATA, PASAJE 44, LA PAZ. 2B - IC11 Casilla 6108

Sírvase enviarme GRATIS su libro sobre el Idioma Inglés.

Nombre \_\_\_\_\_ Edad \_\_\_\_\_

Dirección \_\_\_\_\_

Población \_\_\_\_\_ Prov. o Edo. \_\_\_\_\_

**HOY Cine UNIVERSO**

Matinée, tanda y noche DOBLE ROSAS BLANCAS PARA MI HERMANA NEGRA y VIRGENES DE LA NUEVA OLA Tanda DOBLE ROSAS BLANCAS PARA MI HERMANA NEGRA y VIRGENES

En suceso exclusivo HOY Tres vibrantes funciones diarias MONJE CAMPERO

**BIBLIOMANIA Nro. 275**

**PREMIOS EN EFECTIVO**

**AF(x) = j = f'(x) = dx/dx**

A-	151	181	140	120	82	102	67	112	0
B- LETRA DE OMBRA. DESCRIPCION DOCUMENTARIA	7	165	36	96	20	153			
C- AFIRMANDO LA OMBRA QUE BUSCA EN TODA LA ESPERANZA	160	162	103	92	110	8			
D- UNAS DE LAS RAMAS DE LAS CIENCIAS ANTIGUAS	21	192	171	87	56	116	136	66	
E- BAZA, VOLGAR	79	109	65	164	9	122	89	169	40
F- ABRILADA, GRACIOSA	185	160	37	189	50	10	14		
G- EL STIVA Y EL VESUBIO	69	88	93	103	11	103	84	105	
H-	85	94	188	64	63	129	58		
I- RELATIVA AL LIRE	49	84	12	70	35				
J- REPUBLICA GRADE UNIDA	92	61	47						
K-	112	108	148	35	96	14	50	22	
L- DDO PANTO, NUQUEZ O BOBATO	168	155	25	106	185	62	78	51	
M-	48	34	23	53	60	68			
N- NOMBRE DEL NOBRE. DESCRIPCION DE SEGUN DOS ESPERANZA	169	111	132	27	149	54	90	81	
O- IMAGEN O FIGURA IMPRESA	95	85	112	189	134	74	4		
P- TARDANZA, NETA DE CELEBRIDAD	72	104	160	124	67	89	161	71	
Q- ROBERTOS, TAM. GUBERNES DE AURU	84	133	137	187	2	191	76	170	
R- PROYECTO DE CAMINO DESEA SEPARAR DE UN CAMINO POR UN NUESTRO CAMINO DE UNA OLAJUN	131	80	88	32	118	45	141		
S- ..... DE POLLO	23	167	29	44	20	160	129		
T-	1	112	145	102	14	33			
U- UNAS DE UN YONAS QUE SE SEPARAN DE UN HERRALIN. LA ADOBERA A OMBRA	17	115	52	30	3	100	43		
V- TAZO PLANO DE NIELO	15	5	143	128	162	99	71		
W- TABLAS DE UN ACHARD	114	30	84	46	158	72	42	98	18
X-	13	144	88	101	16	57	41		

CUADRO "A"

**BASES**

1.- Los concursantes pueden enviar sus soluciones hasta las 12 Hs. del lunes 16 de Noviembre de 1970 día en que se realizará el sorteo. El martes 17 de Noviembre se publicará la nómina de personas favorecidas.

2.- El jueves posterior al sorteo PRESENCIA hará la entrega de los premios a las personas favorecidas.

- 1er. PREMIO \$b. 400.00
- 2do. PREMIO \$b. 250.00
- 3er. PREMIO \$b. 200.00
- 4to. PREMIO \$b. 100.00
- 5to. PREMIO \$b. 50.00

NOBRE Y APELLIDO \_\_\_\_\_

DIRECCION \_\_\_\_\_

LOCALIDAD \_\_\_\_\_

S-1	A-2	F-3	H-4	U-5	A-6	B-7	C-8	E-9	F-10	G-11	I-12	W-13	K-14
U-15	W-16	F-17	V-18	S-19	R-20	D-21	K-22	M-23	L-24	L-25	G-26	M-27	B-28
B-29	F-30	P-31	O-32	S-33	M-34	L-35	R-36	F-37	A-38	P-39	E-40		
W-41	W-42	F-43	R-44	C-45	V-46	S-47	M-48	L-49	N-50	F-51	M-52	M-53	D-54
W-55	S-56	O-57	M-58	J-59	L-60	F-61	F-62	D-63	M-64	M-65	M-66	M-67	M-68
G-69	F-70	R-71	K-72	L-73	J-74	L-75	B-76	G-77	H-78	A-79	A-80	B-81	B-82
W-83	F-84	M-85					S-86	G-87	M-88	M-89	K-90	K-91	K-92
W-93	F-94	F-95	F-96	F-97	F-98	F-99	F-100	F-101	F-102	F-103	F-104	F-105	F-106
U-107	F-108	S-109	S-110	S-111	S-112	A-113	A-114	A-115	A-116	A-117	A-118	A-119	A-120
G-121	R-122	W-123	R-124	P-125	P-126	P-127	P-128	P-129	P-130	P-131	P-132	P-133	P-134
U-135	W-136	S-137	S-138	S-139	S-140	S-141	S-142	S-143	S-144	S-145	S-146	S-147	S-148
F-149	P-150	F-151	R-152	R-153	R-154	R-155	R-156	R-157	R-158	R-159	R-160	R-161	R-162

CUADRO "B"

**AUSPICIA PRESENCIA**



**Aumenta sus defensas orgánicas!!**  
Cada sobre contiene 1g. de Vitamina C.

# PRESENCIA

La Paz, Bolivia, Jueves 5 de noviembre de 1970



**Jurabe de Efetonia para tu los**  
Efectivo para tu los

## Ricardo Paita en la ciudad de Sucre



**CAMPEON NACIONAL:** El vencedor de la competencia Moneca, a su orillo a la capital de la República recibiendo un ramillete de flores. El piloto torero tiene admiradores en todo el país. (FOTO PRESENCIA, DE SUCRE)

## Clay y O. Bonavena firman hoy contrato para su pelea

### COMBATE SERA EN DICIEMBRE EN EL MADISON

Nueva York, 4 (AP).— Muhammad Ali, también conocido como Cassius Clay, y el campeón argentino Oscar Bonavena, firmarán mañana un contrato para enfrentarse en el Madison Square Garden el 7 de diciembre en una pelea de 15 asaltos.

La administración del Garden citó a una conferencia de prensa mañana a las 13.00 Est. pero rehusó detalles sobre el anuncio.

«En respecto a una pelea importante», dijo un vocero del Garden.

Sin embargo The Associated Press supo que la ocasión será para anunciar la pelea Ali - Bonavena, revelada a principios de semana en un comentario casual de Ali.

Este es otro paso de Muhammad Ali en sus intentos por reconquistar el campeonato de los pesados que le fue quitado en 1967 cuando rehusó prestar servicio en las fuerzas armadas.

Un «encuentro fantástico» entre Ali y el campeón de los pesados reconocido, Joe Frazier, es preparado para febrero.

Ali, a quien se le negó una licencia para pelear en Nueva York hasta que un tribunal decidió que no podía ser privado de seguir su carrera mientras el caso estuviera pendiente, regresó el 19 de octubre tras tres años y medio de exilio por no aceptar un combate de haberlo derrotado por tercera vez en el ring.

Anteriormente, Chris Dundee, promotor de Miami Beach, Florida, había anunciado que intentaba concertar la pelea Ali - Bonavena. Pero Ali no tiene licencia para pelear en la Florida.

## Colonia y Pranners en cotejo de básquetbol

Colonia y Pranners, en damas protagonizarán esta noche un decisivo partido que determinará el descenso de categoría de uno de estos dos conjuntos que militan en la Primera de Honor del básquetbol local.

De ganar Pranners, habrá decretado el descenso de su rival que justamente hoy finaliza su campaña. De imponerse Colonia, se deberá esperar el resultado del último cotejo de su rival de esta noche, el mismo que puede determinar una serie extra para definir la situación.

El partido de fondo estará a cargo de los quintos masculinos de Gimnasia y Esgrima-Litoral. Ambos equipos en busca de afianzarse en definitiva y casi al término de la competencia en el tercer puesto de la tabla de posiciones.

En el preliminar de la jornada de hoy el campeón Municipal, se pinta como seguro ganador frente a San Calixto, equipo este último que ya descendió de categoría pero que esta noche puede deparar una sorpresa en su partido de despedida.

La jornada, de no existir fenómenos atmosféricos propios de la época, comenzará a las 18.50 horas.

## Parcialmente se cumplió anoche torneo de volibol

Solamente uno de los tres cotejos programados se cumplió anoche en el Coliseo «Ciudad de La Paz» por el torneo oficial de volibol del presente año.

La fuerte lluvia determinó que la cancha quedara en mal estado y las autoridades decidieron suspender los dos partidos restantes de San Antonio vs Simón Bolívar y en el cotejo de varones, los setretos de Promoción 50 vs. Mariscal Santa Cruz.

A primera hora, Ingilés Católica superó a L'Altad por 2-1 con los parciales de 13-15 y 15-10 y 15-11.

Una nueva fecha del campeonato oficial se cumplirá mañana en jornada nocturna en la cancha "B" del Coliseo «Ciudad de La Paz».

San Antonio ganó la primera cancha a Bolívar por 15-7.



**ORIENTE PETROLERO.** Equipos clasificados para la fase final del torneo nacional de volibol en el estadio departamental de la capital oriental.

## Chaco y Strongest en revancha, esta noche

### Tres encuentros en el interior



**ATAQUE AURINEGRO.** Este ataque se presentó el domingo en Oruro y su ejecución no convenció. Esta noche habrá variantes en su conformación frente a Chaco Petrolero.

«Cuatro encuentros se jugarán hoy por el torneo nacional de fútbol. Tres de esos encuentros disputarán en el interior y en uno de la tarde, y el resto en La Paz, por la noche.

En el estadio Siles de M. flores a las 20 y 50, The Strongest y Chaco jugarán la revancha de la conformación de la primera rueda, que ganó 3 a 0 goles de Pariente y uno de tida.

Para esta noche The Strongest anuncia variantes en su equipo por lesiones de varios titulares como Milton, Romero, Blas Bastida, que serían suplidos por Balmaceda, Morales, Velasco y Almada.

Por su parte Chaco no tiene mayores problemas y presentará su equipo titular. La revancha de la primera rueda de Jucosa está integrada por Jorge Antequera, Félix Rengel y Juan Ferrera.

En Santa Cruz, por la tarde jugarán Oriente Petrolero y Bédica, ambos ya clasificados para la fase final. En Cochabamba, San José y Ferroviario de Cochabamba se enfrentarán al Universitario.

## Ocho equipos en el Nal. de "mini-básquet" 1.970

Equipos de Uyuni, Pulacayo, Tupiza, Villazón, Oruro, La Paz, Cochabamba y Tarija, intervendrán a partir del 8 del presente en el primer certamen nacional de "mini-básquetbol" a efectuarse en la ciudad potosina de Uyuni.

Dirigentes de la asociación organizadora de este evento que contó con marcada expectativa, manifestaron ayer a nuestros reporteros que todo ya se encuentra dispuesto para llevar adelante la competencia.

El delegado de Uyuni, Mario Veizaga, indicó que la organización de esta competencia sobrepasa los 20 mil pesos bolivianos y que la cancha oficial fue completamente remodelada siendo su capacidad para 1.500 personas cómodamente instaladas.

Uyuni, a la fecha uno de los centros ferroviarios de mayor importancia en el país, tiene una población de alrededor de 1.500 personas. El objetivo de este primer certamen infantil es el de poder seleccionar posteriormente al equipo que a nombre del país intervendrá en el primer certamen sudamericano de este tipo a jugarse a fin de año en el Ecuador.

El nacional de Uyuni, se disputará en dos series cada una integrada por cuatro conjuntos.

## TEAM DE TENIS DE STRONGEST VIAJARA EL SABADO AL PERU

Club Sociedad de Tiro No 18 del Perú invitó al club Tennis Strongest para realizar un torneo amistoso en el vecino país los días 8 de los corrientes.

En esta competencia se disputará el trofeo donado por el Presidente de la Federación Boliviana de Lawn Tennis de Bolivia, J. Alvarado.

Los peruanos en esta ocasión recordarán un año más del aniversario de su club para realizar esta festividad El Club Sociedad de Tiro No. 18 hizo llegar oportunamente su invitación a los atletas para que se hicieran presentes en esta ocasión.

La delegación de los tenistas aurinegros estará presidida por el titular de la entidad. La nómina de los jugadores que viajarán a tananados por el señor Juan Roca, es la siguiente: Waldo Uzcátegui, Carlos Mier, Mario Calero, José Daza y René Carvajal.

## El congreso Nal. de ajedrez se realizará el próximo año

En la última reunión ampliada de delegados de asociaciones afiliadas a la Federación Boliviana de Ajedrez, realizada en los últimos días resolvió convocar al XIV congreso nacional de la entidad a realizarse en Sucre en mayo del próximo año.

Igualmente los dirigentes de la Federación manifestaron que en forma paralela al congreso se efectuará el XI torneo mayor nacional de ajedrez.

Se dijo que se adoptó esta medida «relacionada al congreso» en vista de no existir por el momento suficientes motivos ni recursos económicos para realizar uno de carácter extraordinario tal como lo venían solicitando en los últimos meses algunas afiliadas a la matriz del deporte ciencia nacional.

En la reunión ampliada no estuvieron presentes los delegados de Oruro y de la Liga Postal Boliviana de Ajedrez. En la oportunidad el actual titular de la Federación, Felipe Navarro, prestó un detallado informe económico y de trabajo el mismo que mereció la plena aprobación en todos sus puntos.

Los delegados luego de conceder un voto de aplauso al mencionado dirigente lo ratificaron en el cargo.

Otro de los importantes puntos aprobados en la reunión fue la de convocar al Primer Torneo Nacional Ajedrecístico denominado «Presidente de la República, Gral. Juan José Torres G.», el mismo que se iniciará el lunes 7 de diciembre del presente año a horas 20 en local a determinar oportunamente.

Por otra parte los delegados resolvieron congratular a los dirigentes Reynaldo Lanza y Luis Lordemann por la actividad que vienen desplegando en la actividad y difusión del ajedrez.

Se enviará nota de agradecimiento al actual Ministro de Informaciones y Deportes, Tnl. Gastón Lupo, ya que debido a su amplia cooperación se logró la publicación del primer número de la revista «Ajedrez», órgano oficial de la Federación.

## MAÑANA SE INICIA UN CONCURSO DEPORTIVO PARA TORNEO NACIONAL

El concurso se cerrará el 10 de Diciembre, procediéndose a la revisión de los cupones para verificar quienes acertaron. Entre los aficionados que hubieran acertado se procederá a un sorteo para premiar a 10 personas con Juegos Mecánicos Electrónicos, más conocidos como Toykis.

Se trata de un entretenimiento para armar y desarmar artefactos eléctricos como radios, micrófonos, sistemas de control de moto, etc. Juegos de habilidad de destreza cuyo costo es de pesos bolivianos cada uno.

Los cupones aparecerán al tir de mañana y los concursantes deberán llenarlos, con su nombre dirección y su paracer sobre clasificados para la Copa Libertadores.



**EN MEXICO.** El Rey Pelé aparece con su esposa Rosemary Chobly lanzando palomas al aire en la inauguración de la Plaza Brasil, en la ciudad de Guadalajara. El Gobernador de Jalisco, Francisco Medina aparece al lado de Pelé. (RADIOFOTO exclusiva de AP PARA PRESENCIA)

## Strongest de Oruro hace aclaración

«Visitaron ayer nuestra redacción miembros de la filial del club The Strongest en la ciudad de Oruro, los mismos que manifestaron que en ocasión del partido jugado por el elenco "atigrado" el domingo pasado en esa capital, fueron ellos quienes hicieron un homenaje a dirigentes y jugadores.

Nuestros visitantes se trasladaron ayer hasta esta capital para dejar en claro esta situación; dijeron además que por su parte dirigentes del club Ferroviario, agasajaron al campeón paceño.

## POSICIONES EN BASQUETBOL

Equipos Masculinos	Pj.	Pg.	Pp.	Wo.	Tl.	Tc.	Pts.
1o.- Municipal	12	12	0	-	837	629	23 *
2o.- Inguavi	13	10	3	-	822	664	23
3o.- Litoral	13	8	5	-	776	715	21
3o.- G. y Esgrima	13	8	5	-	783	742	21
5o.- Est. Juniors	13	5	8	-	757	793	17
6o.- M. Santa Cruz	11	3	8	-	570	570	15
6o.- Universitario	12	3	9	-	828	664	15
8o.- San Calixto	13	0	13	-	693	1030	13

\*.- El club Municipal, perdió un punto por haber sufrido su reserva dos WO, de acuerdo al reglamento y convocatoria en su artículo 6o.

Equipos Femeninos	Pj.	Pg.	Pp.	Wo.	Tl.	Tc.	Pts.
1o.- G. y Esgrima	9	8	1	-	609	348	17
2o.- Municipal	9	6	3	-	421	290	15
3o.- Universitario	8	6	2	-	358	171	14
4o.- Simón Bolívar	9	5	4	-	422	371	13*
5o.- Pranners	8	1	7	-	212	508	9
5o.- Colonia	9	0	9	-	246	530	9

\*.- El club Simón Bolívar, perdió un punto por los mismos motivos que Municipal en varones.

Próxima fecha. Jueves 5 de noviembre de 1970 (hoy); Varones: Municipal-San Calixto, Gimnasia y Esgrima-Litoral, Damas Pranners-Colonia.



**PHILIPS Electronics**  
ALL TRANSISTOR Engine

**PREMIOS.** Partido de las cajas de entretenimiento que obsequiará Philips a los ganadores del concurso deportivo que se iniciará mañana auspiciado por PRESENCIA y la Cabalgata Deportiva.



**CUPON**  
**Concurso "PRESENCIA"**  
**"AMA A TU PROJIMO Y PONLO EN EL 747 DE BRANIFF"**

Me llamo..... Doc. Ident.....  
Dirección..... Y amo a mis siguientes prójimos:  
1.....  
2.....  
3.....

Mi agente de viaje es.....  
Deposite este cupón en cualquiera de las 36 Agencias de PRESENCIA en el interior de la República y, en La Paz, en sus oficinas de Av. Santa Cruz 1295 esq. Colón. Asimismo, puede entregarlo a su Agente de Viajes o en una oficina de Braniff.

El ganador de este concurso -conforme a las bases publicadas- recibirá 4 pasajes a Hawaii en el Jumbo Jet 747 de Braniff, 4 boletas de estadía durante 7 días con todo absolutamente gratis incluyendo dinero extra para su bolsillo.